

Yspertaler

Nachrichten

Amtliche Mitteilung 4/2011



Informationen aus der Marktgemeinde Yspertal

Dezember 2011



**Ein friedvolles Weihnachtsfest
und alles Gute für das Jahr 2012**

Eigentümer und Herausgeber: Marktgemeinde Yspertal – 3683 Yspertal – Hauptstraße 9 – Tel. 0 74 15 / 67 67
Druck: Über Auftrag Telecenter Südliches Waldviertel
Fotos: Marktgemeinde Yspertal
Für den Inhalt verantwortlich: LAbg. Bgm. Karl Moser

Amtliche Nachricht
An einen Haushalt

Zugestellt durch post.at

Geschätzte GemeindebürgerInnen, - liebe Jugendliche!

Die Advent- und Weihnachtstage veranlassen uns inne zu halten, um an das zu Ende gehende Jahr zurückzublicken. In dieser besinnlichen Zeit sollen wir Kraft schöpfen, um die großen Anforderungen auch in Zukunft bewältigen zu können. Mit dieser Gemeindeformation erhalten Sie einen kurz zusammengefassten Bericht über einen Teil der Arbeiten und Ereignisse des abgelaufenen Jahres. Besonders möchte ich darauf hinweisen, dass die Gemeinde über eine sehr aktuelle und informativ gestaltete Homepage verfügt - www.yspental.gv.at. Nutzen auch Sie dieses Instrument, um über das aktuelle Geschehen informiert zu werden. Das Bürgerservice und ich stehen Ihnen bei Ihren Anliegen gerne mit Rat und Tat zur Verfügung.

Die Aufgabenstellungen einer Gemeinde sind vielseitig:

Das rasche Bemerkten der Beeinträchtigung des Trinkwassers durch Keime wurde unverzüglich behoben, indem das Wasser von den zwei betroffenen Quellen nicht mehr in die Versorgungswasserleitung eingespeist wird. Auch die durch das Auftreten von Keimen notwendige Chlorierung des Trinkwassers konnte inzwischen beendet werden. Das jeweils zuständige Team ist bemüht alle unsere öffentlichen Anlagen und Einrichtungen mit höchstmöglicher Qualität zu betreiben. Zu den grundsätzlichen Aufgaben wie Bereitstellung der Infrastruktur im Bereich der Ver- und Entsorgung des Wassers, die Erhaltung der Bildungseinrichtungen sowie Ausgaben für Sport, Freizeit und Erholung waren in diesem Jahr viele Initiativen und Investitionen erforderlich.

2011 war das Jahr der Freiwilligen:

Das Engagement unserer GemeinderäteInnen in den Vereinen und bei Initiativen wie dem Kinderspielplatz, dem Pflegestammtisch, der Bücherei, den freiwilligen Besucherdiensten und den touristischen Aktivitäten wie z.B. die Erhaltung und Verschönerung der Ysperklamm möchte ich besonders erwähnen. Unser Erfolg ist in hohem Maße den MitarbeiterInnen zu verdanken, die mit Verantwortung, Motivation, Fleiß und großem Einsatz ihre Arbeit für das Gemeinwohl erledigen. Dies gilt auch den Bediensteten, die im Hallenbad, an der Kläranlage, im Kindergarten, den Schulen, am Bauhof und im Gemeindehaus tätig sind. Besonderer Dank gilt auch Jenen, die sich als Freiwillige engagieren, deren Leistung aber oftmals von der Öffentlichkeit nicht wahr genommen wird. Gerade durch ihre Leistungen tragen sie zur positiven Lebensgestaltung unserer Mitmenschen im persönlichen und öffentlichen Bereich bei.

Pflege-, Gesundheit- und Sozialzentrum Yspertal PGSZ:

Das für unsere Menschen und unsere Zukunft wichtige Projekt des Pflege-, Gesundheits- und Sozialzentrums hat sich etwas verzögert. Das Projekt musste neu verhandelt werden, da sich die ursprünglich geplante Bettenanzahl nach Plänen des Betreibers erhöht hat. Deswegen war es erforderlich, die sanitätsrechtliche Genehmigung neu zu verhandeln. Derzeit werden die ersten Arbeiten mit der Herstellung des Abwasserkanals und die erforderliche Verlegung des Lichtwellenleiterkabels durchgeführt. Die Herstellung des Unterbauplanums zur Durchführung der Fundamentierung ist ein weiterer Schritt, um mit dem Hochbau beginnen zu können.

Betreubare Wohnungen - Pläne

Wenn Sie Interesse an einer Wohnung haben, können Sie am Gemeindeamt in die Pläne Einsicht nehmen und sich vormerken lassen.

Mein Dank an Sie:

Mein Dank für den engagierten Einsatz gilt besonders der Frau Vizebürgermeisterin Veronika Schroll sowie den Klubobleuten gFGR Franz Fichtinger, DI Alexander Kamleithner und allen anderen Mitgliedern des Gemeinderates. Herrn Amtsleiter Alois Schauer mit seinem Team im Gemeindehaus gilt ebenso mein Dank wie allen Mitarbeitern am Bauhof, an der Kläranlage, im Hallenbad und allen Gemeindebediensteten. Den DirektorInnen und allen Beschäftigten im Kindergarten, der Volksschule, Hauptschule, Musikschule, der Höheren Lehranstalt für Umwelt und Wirtschaft sowie der Volkshochschule danke ich für Ihre Arbeit und wünsche Ihnen viel Freude bei der Ausbildung unserer Jugend. Ich bedanke mich bei allen, die sich persönlich, in der Pfarre, bei Organisationen oder Vereinen, in das Geschehen der Gemeinde einbringen und ihren Beitrag zu einem gemeinsamen, positiven Miteinander leisten. Nur deswegen sind wir gemeinsam erfolgreich.

Ich wünsche Ihnen einen besinnlichen Advent und gesegnete Weihnachtsfeiertage sowie alles Gute, Gesundheit und persönliches Wohlergehen für das neue Jahr 2012.

Mit freundlichen Grüßen Ihr Bürgermeister:


LAbg. Karl Moser

Pflege-Gesundheits-Sozialzentrum Yspertal Projekt erweitert

Am 10. Juli 2011 fand im Beisein von Frau Landesrat Mag. Barbara Schwarz der Spatenstich für das Pflege-, Gesundheits- und Sozialzentrum Südliches Waldviertel statt.

Nachdem der Betreiber unseres Pflegeheimes Yspertal eine Projekterweiterung wollte, musste das Projekt neu verhandelt werden. Insbesondere ging es auch darum die sanitätsrechtliche Genehmigung durch eine neuerliche Verhandlung zu erhalten, was einige Zeit in Anspruch genommen hat.



Derzeit erfolgt die Ausschreibung zur Preisermittlung und Auftragsvergabe. An der Baustelle wurde die Kanalleitung errichtet und die Verlegung des Lichtwellenleiterkabels durchgeführt.



Es ist vorgesehen dass durch die Wohnbaugenossenschaft WET nach den schon beauftragten Bodenplanierarbeiten zur Herstellung des Geländeneiveaus die Stabilisierung des Unterbodens erfolgt. Danach wird mit dem Bau begonnen.

Der Betreiber unseres Pflegeheimes betreibt auch das Pflegeheim mit 82 Betten in Langenlois.

Am 2. Dezember machten die Mitglieder des Gemeinderates eine Besichtigung dieser Einrichtung in Langenlois. Wir waren begeistert mit welcher Motivation und hoher Qualität zur Zufriedenheit der Bewohner die Betreuung in diesem neuen und modernen Haus erfolgt.

Betreutes Wohnen im Yspertal

Wenn Sie Interesse an einer betreubaren Wohnung haben können Sie am Gemeindeamt in die Pläne Einsicht nehmen und sich darüber informieren. Wir merken sie gerne vor. Da sich die betreubaren Wohnungen im Nahbereich des Pflegeheimes befinden ist die Möglichkeit der Betreuungsangebote für Sie von besonderem Vorteil.



Straßenbau - Güterwege - Siedlungsstraßen

Auch heuer wurden wieder Sanierungs- und Instandhaltungsmaßnahmen für diverse Güterwege und Siedlungsstraßen durchgeführt.

Im Bauprogramm standen unter anderem:

Birkengasse - Prinzenbergweg – Surpichlweg - GW Kronbergstraße - GW Kronreith - GW Dorfstattweg - GW Hinterlug

Gehsteige

Für die Sicherheit von Fußgängern wurde im Bereich Altenmarkt (Haus Höbarth) eine Böschungsmauer mit Gehsteig errichtet. Ein Dank gilt der Familie Höbarth, welche hierfür die Grundabtretung ermöglichte. Mit Genehmigung des Landeshauptmannes von NÖ Dr. Erwin Pröll, wurden von Straßenmeister Kritsch und seinem Team der Straßenmeisterei Persenbeug die Arbeiten durchgeführt.



Im Bereich Kammerbach wurde ein neuer Gehsteig errichtet. Durch die Anbindung vom südlichen Ortsteil entlang der Landesstraße B 36 zur Bushaltestelle ist auch für die Schulkinder mehr Sicherheit am Schulweg gegeben.

Die Arbeiten wurde mit Unterstützung des Landeshauptmannes von NÖ Dr. Erwin Pröll und dem Straßenmeister von den Straßenmeistereien Persenbeug und Pöggstall durchgeführt.

Wasser uneingeschränkt als Trinkwasser geeignet

Bei der routinemäßigen Wasseruntersuchung Ende Oktober wurde im Bereich der Wasserversorgungsanlage Altenmarkt – Yspertal eine geringe Verkeimung des Trinkwassers festgestellt. Daher mussten kurzfristig die Wasserbezieher aufgefordert werden, das Wasser für Trinkzwecke abzukochen. Es wurden sofort Maßnahmen eingeleitet wobei festgestellt werden konnte, dass zwei Quellen in der WVA Altenmarkt die Verursacher für die geringe Verkeimung waren. Diese zwei Quellen wurden entsprechend abgeleitet und die Wasserversorgungsanlage einer Vorsorgechlorierung unterzogen.

Nunmehr konnte am 30.11.2011 seitens des WSB-Labors, welches für die Untersuchung des Trinkwassers beauftragt wurde, die Einschränkung aufgehoben werden und unser Wasser ist für Trinkzwecke wieder uneingeschränkt verfügbar.

Im Bereich der WVA Pisching ist vorgesehen, den alten Trinkwasserbehälter durch einen neuen zu ersetzen. Diese Arbeiten sollen im Frühjahr 2012 begonnen werden.

Im kommenden Jahr ist vorgesehen, weitere Quellen zu fassen, damit auch für die Zukunft eine ausreichende Wasserversorgung für Sie gewährleistet ist.

Probe: 03321-08/11 Trinkwasser

PN 1; Ortsnetz Altenmarkt, Bereich Zentrum

Probeneingang 18.10.2011

Analytik von: 18.10.2011 bis 15.11.2011

Parameter	Dim	Messwert	VB	GW/RW	Anmerkung	SOP	Akk
Temperatur	°C	14,6	+/- 0,36	— / 25		204	A
pH-Wert		6,7	+/- 0,18	— / 6,5 - 9,5		201	A
El. Leitfähigkeit (g20; mit Temp. komp.)	µS/cm	82,0	+/- 8,00	— / 2.500		202	A
UV-Durchlässigkeit (254nm, d=10cm)	%	91	+/- 4,8			210	A
Färbung (436 nm)	1/m	0,06	+/- 0,067	— / 0,5		211	A
Säurekapazität Ks 4,3	mmol/l	0,51	+/- 0,090			309	A
Karbonathärte	°dH	1,4	+/- 0,23			309	A
Gesamthärte (berechnet)	°dH	1,7	+/- 0,26			308	A
Permanganatindex	mg/l O2	< 0,5	+/-	— / 5,0		311	A
Ammonium	mg/l	< 0,029	+/-	— / 0,5		342	A
Nitrit	mg/l	< 0,01	+/-	0,1 / —		341	A
Nitrat	mg/l	11,6	+/- 0,60	50 / —		404	A
Chlorid	mg/l	< 2	+/-	— / 200		404	A
Sulfat	mg/l	6,4	+/- 0,66	— / 250		404	A
Blei	mg/l	< 0,007	+/-	0,025 / —		401	A
Kalzium	mg/l	7,3	+/- 0,95	— / 400		401	A
Chrom gesamt	mg/l	< 0,003	+/-	0,050 / —		401	A
Eisen	mg/l	< 0,026	+/-	— / 0,2		401	A
Kupfer	mg/l	0,009	+/- 0,0031	2,0 / —		401	A
Magnesium	mg/l	2,9	+/- 0,46	— / 150		401	A
Mangan	mg/l	< 0,006	+/-	— / 0,05		401	A
Kalium	mg/l	0,93	+/- 0,110	— / 50		401	A
Natrium	mg/l	5,6	+/- 0,94	— / 200		401	A
Nickel	mg/l	< 0,004	+/-	0,020 / —		401	A
Tritium	Bq/l	< 10	+/-	— / 100		FV	—

Inspektionsbericht - Analysenergebnisse

Projekt: 11959/11 WVA Yspertal-Altenmarkt; Trinkwasseruntersuchung

Probe: 03828-01/11 Trinkwasser

Ortsnetz Altenmarkt, Bereich Zentrum

Probeneingang 28.11.2011

Analytik von: 28.11.2011 bis 01.12.2011

Parameter	Dim	Messwert	VB	GW/RW	Anmerkung	SOP	Akk
Temperatur	°C	9,7	+/- 0,36	— / 25		204	A
El. Leitfähigkeit (g20; mit Temp. komp.)	µS/cm	78,0	+/- 8,00	— / 2.500		202	A
Freies, wirksames Chlor	mg/l	< 0,02	+/-			322	nA
Gebundenes, wirksames Chlor	mg/l	< 0,02	+/-			322	nA
Keimzahl bei 22°C/1ml/68h	KBE	8	+/-	— / 100 (10)		501	A
Keimzahl bei 37°C/1ml/44h	KBE	0	+/-	— / 20 (10)		501	A
Escherichia coli (in 100 ml)		0	+/-	n.A. / —		502	A
Coliforme Keime (in 100 ml)		0	+/-	— / n.A.		502	A
Enterokokken (in 100 ml)		0	+/-	n.A. / —		503	A

Probe: 03321-10/11 Trinkwasser

PN 1; Ortsnetz Ysper, Hauptschule

Probeneingang 18.10.2011

Analytik von: 18.10.2011 bis 21.10.2011

Parameter	Dim	Messwert	VB	GW/RW	Anmerkung	SOP	Akk
Temperatur	°C	13,3	+/- 0,36	— / 25		204	A
pH-Wert		6,3	+/- 0,18	— / 6,5 - 9,5		201	A
El. Leitfähigkeit (g20; mit Temp. komp.)	µS/cm	82,0	+/- 8,00	— / 2.500		202	A
UV-Durchlässigkeit (254nm, d=10cm)	%	92	+/- 4,8			210	A
Färbung (436 nm)	1/m	0,04	+/- 0,067	— / 0,5		211	A
Säurekapazität Ks 4,3	mmol/l	0,32	+/- 0,090			309	A
Karbonathärte	°dH	0,9	+/- 0,14			309	A
Gesamthärte (berechnet)	°dH	2,0	+/- 0,41			308	A
Permanganatindex	mg/l O2	< 0,5	+/-	— / 5,0		311	A
Ammonium	mg/l	< 0,029	+/-	— / 0,5		342	A
Nitrit	mg/l	< 0,01	+/-	0,1 / —		341	A

Probe: 03321-10/11 Trinkwasser

PN 1;Ortsnetz Ysper, Hauptschule

Nitrat	mg/l	11,3 +/- 0,59	50 / --	404	A
Chlorid	mg/l	< 2 +/-	-- / 200	404	A
Sulfat	mg/l	6,4 +/- 0,87	-- / 250	404	A
Kalzium	mg/l	9,2 +/- 1,20	-- / 400	401	A
Eisen	mg/l	< 0,026 +/-	-- / 0,2	401	A
Magnesium	mg/l	3,0 +/- 0,48	-- / 150	401	A
Mangan	mg/l	< 0,006 +/-	-- / 0,05	401	A
Kalium	mg/l	0,91 +/- 0,108	-- / 50	401	A
Natrium	mg/l	5,7 +/- 0,84	-- / 200	401	A

Probe: 03828-02/11 Trinkwasser

Ortsnetz Ysper, Hauptschule

Probeneingang 28.11.2011

Analytik von: 28.11.2011

bis 01.12.2011

Parameter	Dim	Messwert	VB	GW/RW	Anmerkung	SOP	Akk
Temperatur	°C	9,8 +/- 0,36		-- / 25		204	A
El. Leitfähigkeit (p20; mit Temp. komp.)	µS/cm	78,0 +/- 0,60		-- / 2.500		202	A
Freies, wirksames Chlor	mg/l	< 0,02 +/-				322	nA
Gebundenes, wirksames Chlor	mg/l	< 0,02 +/-				322	nA
Keimzahl bei 22°C/1ml/68h	KBE	6 +/-		-- / 100 (10)		501	A
Keimzahl bei 37°C/1ml/44h	KBE	2 +/-		-- / 20 (10)		501	A
Escherichia coli (in 100 ml)		0 +/-		n.n. / --		502	A
Coliforme Keime (in 100 ml)		0 +/-		-- / n.n.		502	A
Enterokokken (in 100 ml)		0 +/-		n.n. / --		503	A

Probe: 03321-03/11 Trinkwasser

Ortsnetz Haide

Probeneingang 18.10.2011

Analytik von: 18.10.2011

bis 16.11.2011

Parameter	Dim	Messwert	VB	GW/RW	Anmerkung	SOP	Akk
Temperatur	°C	13,1 +/- 0,36		-- / 25		204	A
pH-Wert		6,9 +/- 0,16		-- / 6,5 - 8,5		201	A
El. Leitfähigkeit (p20; mit Temp. komp.)	µS/cm	102 +/- 0,9		-- / 2.500		202	A
UV-Durchlässigkeit (254nm, d=10cm)	%	75 +/- 4,0				210	A
Färbung (436 nm)	1/m	< 0,02 +/-		-- / 0,5		211	A
Säurekapazität Ks 4,3	mmol/l	0,86 +/- 0,134				309	A
Karbonathärte	°dH	2,4 +/- 0,37				309	A
Gesamthärte (berechnet)	°dH	2,2 +/- 0,45				309	A
Permanganatindex	mg/l O2	< 0,5 +/-		-- / 5,0		311	A
Ammonium	mg/l	< 0,029 +/-		-- / 0,5		342	A
Nitrit	mg/l	0,027 +/- 0,0048		0,1 / --		341	A
Nitrat	mg/l	< 2 +/-		30 / --		404	A
Chlorid	mg/l	2,1 +/- 0,17		-- / 200		404	A
Sulfat	mg/l	11,3 +/- 1,18		-- / 250		404	A
Blei	mg/l	< 0,007 +/-		0,025 / --		401	A
Kalzium	mg/l	6,6 +/- 0,85		-- / 400		401	A
Chrom gesamt	mg/l	< 0,003 +/-		0,050 / --		401	A
Eisen	mg/l	0,101 +/- 0,0090		-- / 0,2		401	A
Kupfer	mg/l	0,005 +/- 0,0021		2,0 / --		401	A
Magnesium	mg/l	5,5 +/- 0,66		-- / 150		401	A
Mangan	mg/l	0,086 +/- 0,0025		-- / 0,05		401	A
Kalium	mg/l	1,37 +/- 0,161		-- / 50		401	A
Natrium	mg/l	8,0 +/- 1,33		-- / 200		401	A
Nickel	mg/l	< 0,004 +/-		0,020 / --		401	A
Tritium	Bq/l	< 10 +/-		-- / 100		FV	--
Gesamtrichtdosis	mSv/J	< 0,03 +/-		-- / 0,10		FV	--
Keimzahl bei 22°C/1ml/68h	KBE	0 +/-		-- / 100 (10)		501	A
Keimzahl bei 37°C/1ml/44h	KBE	0 +/-		-- / 20 (10)		501	A
Escherichia coli (in 100 ml)		0 +/-		n.n. / --		502	A
Coliforme Keime (in 100 ml)		0 +/-		-- / n.n.		502	A
Enterokokken (in 100 ml)		0 +/-		n.n. / --		503	A

Legende:

GW/RW

: Grenz-/Richtwerte gemäß Trinkwasserverordnung-TWW, §GBI.11 304/2001 dGf bzw. Lebensmittelcodex (Kapitel B1)

Spalte Messwert:

xxx +/- yy Messwert (MW) mit Vertrauensbereich (VB)
< od. > xxx MW außerhalb der Bestimmungsgrenzen
n.n. nicht nachweisbar

Spalte SOP:

FV Fremdvergabe
Spalte Akkreditierung (Akk):
A Parameter akkreditiert; nA nicht akkreditiert

Neue Akzente in unserer Klamm – Unterstandshütte errichtet

Im Zuge einiger Wanderworkshops des Tourismusverbandes Ysper-Weintal wurden neue Ideen für die Erhöhung der Strahlkraft unserer Region erarbeitet. Unter der Leitung von Frau Vizebürgermeister Veronika Schroll wurden nun einige Attraktivierungen in der Ysperklamm umgesetzt.

- Unterstandshütte am oberen Ende der Klamm
- Rune Man am Eingang
- Kennzeichnung eines Kraftplatzes

Infotafeln in der Hütte informieren die Wanderer über die Geschichte der Klamm, über die Holztrift und den ehemaligen Ödteich.



Besonderer Dank gilt den freiwilligen Helfern, allen voran Johann Pichler, Ignaz Leonhartsberger und Walter Schlagger!
Projektleiterin Vbgm. Veronika Schroll

Wussten Sie?

Die Rune MAN symbolisiert Harmonie und Gelassenheit, steht aber auch für die Einheit von Körper, Geist und Seele. Dieses keltische Zeichen begleitet die Wanderer auch als Piktogramm am Druidenweg.



Service für Badegäste am Puschacherteich

Am Zeltlagerplatz Puschacherteich wurde auch heuer wieder auf Initiative von GR Christiane Schachenhofer eine WC-Kabine aufgestellt, welche den Zeltlern, Badegästen und Wanderern über die Sommermonate zur Verfügung stand.



Projekt „Energieautarke Gemeinde Yspertal“

Energieverbrauchserhebung in der Marktgemeinde Yspertal

Die Marktgemeinde Yspertal setzt seit vielen Jahren erfolgreich Energieprojekte mit verschiedensten Partnern um. Die Frage der Versorgungssicherheit und des Energiepreises wird in den nächsten Jahren sehr brisant. Daher wollen wir als Gemeinde in Zukunft einen möglichst großen

Anteil der benötigten Energie aus eigenen Ressourcen abdecken, also „energieautark“ sein. Dafür sind zwei große Schritte erforderlich: Einerseits müssen wir unseren Energieverbrauch drosseln und so sparsam wie möglich damit umgehen. Andererseits wollen wir die Potentiale zur Erzeugung umweltfreundlicher Energie in unserer Gemeinde optimal nutzen.

In Kooperation mit der HLUW Yspertal und der Dorferneuerung Yspertal werden wir in den nächsten Wochen eine umfangreiche Befragung in den Haushalten und Firmen des Yspertales durchführen, um genau zu erheben, wieviel Energie in welchen Bereichen (Haushalt, Heizen, Strom, Verkehr, Maschinen, ...) verbraucht wird. Die Teilnahme an dieser Befragung ist freiwillig, aber ich lade sie ein uns in diesem Anliegen zu unterstützen. Die SchülerInnen der

HLUW Yspertal und Personen aus unserer Gemeinde werden ihnen beim Ausfüllen des Fragebogens mit Rat und Tat zu Seiten stehen. Sie profitieren auch persönlich davon, da wir die Auswertung auch individuell für ihren Haushalt vornehmen und ganz konkrete Einsparungsmaßnahmen empfehlen können. Aus dem Gesamtverbrauch lassen sich dann die Maßnahmen in Richtung energieautarke Gemeinde ableiten und die Weichen für die Zukunft stellen.

LABg. Bgm. Karl Moser

Leaderregion südliches Waldviertel - Nibelungengau



Leader ist ein Programm zur Förderung des ländlichen Raumes mit Unterstützung des Landes NÖ, dem Bund und der Europäischen Union. gfGR Franz Fichtinger ist vom Gemeinderat der Marktgemeinde Yspertal in das Leaderparlament entsendet.

In den 33 Gemeinden der Leaderregion wurden bisher 253 Projekte beschlossen. Dies ist eine Projektsumme von € 38.063.396,00, wovon € 10.121.788,00 Förderungen zugesagt wurden. Projekte in der Marktgemeinde Yspertal wurden in der Höhe von € 951.548,00 beschlossen und damit konnte eine Förderung von € 207.261,00 erreicht werden.

Die Ziele von Leader sind der Aufbau von Kooperationen zur Verbesserung der Erwerbsfähigkeit und der Wettbewerbsfähigkeit der regionalen Wirtschaft und Landwirt-

schaft. Dabei werden besonders „neue“ Formen des Wirtschaftens, Kooperationen aller Art, z.B. Direktvermarkter unter einer gemeinsamen Marke, berücksichtigt. Das professionelle Marketing zur Positionierung der Region in Österreich und im internationalen Wettbewerb sind ebenso ein Ziel, wie die Erhaltung und Weiterentwicklung des Wohnstandortes. Die Schaffung und Sicherung von höher qualifizierten Arbeitsplätzen für Frauen und Jugendliche und auch das Setzen von Maßnahmen zur Erhaltung einer schönen und kontrastreichen Landschaft, in der die Produktion gesunder Produkte und Angebote sowie Dienstleistungen nachhaltig gesichert werden, zählen zu den Zielsetzungen.

Sie möchten ein Projekt umsetzen oder haben eine innovative Idee. Dann wenden Sie sich bitte an gfGR Franz Fichtinger oder direkt an das Leaderbüro DI Thomas Heindl, 3631 Ottenschlag, Unterer Markt 10, Telefon 0 28 72 / 200 79 50 oder per E-Mail office@leaderregion.at.

gfGR Franz Fichtinger

Empfang und Dank - HLUW Yspertal

Im Februar wurden namens der Marktgemeinde Yspertal der Lehrkörper der HLUW mit dem Hochw. Herrn Abtpräses Wolfgang Wiedermann und den geschäftsführenden Gemeinderäten zu einem Empfang und zum Dank für die verdienstvolle Tätigkeit beim Aufbau und Betrieb der Höheren Lehranstalt für Umwelt und Wirtschaft eingeladen.

Bgm. LABg Karl Moser betonte in der Ansprache die Wichtigkeit der Schule in unserer Region und die gute Zusammenarbeit zwischen Schule, Stift Zwettl und der Marktgemeinde Yspertal. Dankesworte an den Lehrkörper wurden auch vom Hochw. Herrn Abtpräses Wiedermann ausgesprochen. Ein kleiner „Stärkungstropfen“ wurde seitens des Bürgermeisters an Abtpräses Wiedermann zum



70. Geburtstag und zur Wiederwahl der Amtszeit auf weitere fünf Jahre als Abt des Stiftes Zwettl überreicht.

LR Dr. Stephan Pernkopf zu Besuch in der HLUW



Im Rahmen der 20 Jahrfeier der Höheren Lehranstalt für Umwelt und Wirtschaft in Yspertal stattete Landesrat Dr. Stephan Pernkopf Yspertal einen Besuch ab.

Bei der Diskussion mit Schülern ging es um Nachhaltigkeit und Projekte, welche mit großem Einsatz und Engagement seitens der Höheren Lehranstalt für Umwelt und Wirtschaft umgesetzt werden.

Hochw. Abtpräses feierte 70. Geburtstag

Bei einer Feier in der Höheren Lehranstalt für Umwelt und Wirtschaft des Zisterzienserstiftes Zwettl in Yspertal wurde im März dem Hochw. Herrn Abtpräses Wolfgang Wiedermann, Ehrenbürger der Marktgemeinde Yspertal, zum 70. Geburtstag gratuliert. HR Dir. Johann Zechner und Bgm. LAbg. Karl Moser gaben einen kurzen Rückblick über die Gründungsgeschichte der Höheren Lehranstalt. Sie bedankten sich für das Engagement und den Einsatz seitens des Schulerhalters dem Stift Zwettl. Mit Darbietungen des Schülerchors und den Tanzschülern wurde die Feierstunde untermalt. Als Geschenk wurde namens der Schule und der Marktgemeinde Yspertal ein „Relaxsessel“ überreicht. Auch die Schüler hatten ein Geschenk und zwar überreichten sie dem „Hobbyzüchter“ kleine Hühnerküken.



Neues Gemeindefahrzeug

Im Jänner 2011 wurde ein neuer Gemeindebus in Betrieb genommen, da der alte Bus dem technischen Verkehrstauglichkeitszustand nicht mehr entsprach. Das Allradfahrzeug ist für den Transport von Geräten und Werkzeug zu den Baustellen notwendig und entsprechend eingesetzt. Bgm. LAbg. Karl Moser übergab den Fahrzeugschlüssel an Johann Schwaiger und wünscht ein unfallfreies Fahren.



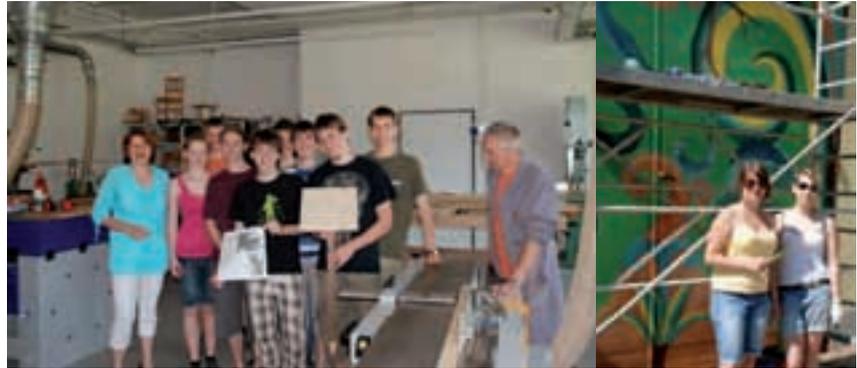
Frühjahrsputz - Stop Littering



Ende April wurde unter der Leitung von GR Ignaz Pichler wieder die Aktion „Frühjahrsputz - Stop Littering“ im Gemeindegebiet von Yspertal durchgeführt. Dabei wurde mit der Jugendfeuerwehr und den Freiwilligen Feuerwehren entlang der Landesstraße B36, entlang der Großen Ysper und entlang von Wanderwegen der Müll gesammelt. Wir sind es der Natur schuldig diese sauber zu halten: Leisten wir einen Beitrag dazu und werfen wir den Müll nicht weg.

Waldlehrpfad - Unterrichtsprojekt HLUW

Im Mai wurde im Rahmen eines Unterrichtsprojektes der Höheren Lehranstalt für Umwelt und Wirtschaft der Waldlehrpfad erneuert. Es wurden Pflanzen bestimmt und protokolliert und auf einer eigens angefertigten Karte eingezeichnet. Mittels Recherchen wurden Bestimmungsmerkmale, Nutzungsmöglichkeiten und Verbreitungsgebiete herausgefunden. Diese wurden dann gesammelt und auf, von den Schülern handgefertigten Schildern, wiedergegeben. Der Waldlehrpfad wurde durch eine Initiative der Vzbgm. Veronika Schroll (links im Bild) und dem Direktor der HLUW HR Mag. Johann Zechner aufgearbeitet. Unterstützt wurden sie dabei von Dipl. Päd. Ing.



Franz Hahn (rechts) und SchülerInnen. Auch die Tore bei der ehemaligen Postgarage wurden einer Sanierung unterzogen und mit kunstvollen Motiven versehen.

NÖ Familienpasswandertag in Yspertal

Bei herrlichen Sonnenstrahlen und Bilderbuchwetter fand am 10. Juli 2011 der NÖ Familienpasswandertag in Yspertal statt. Die Route führte über drei Strecken, darunter ein kinderwagentauglicher Wanderweg, durch die reizvolle Landschaft des Yspertales. Zahlreiche Stationen am Weg sorgten für Abwechslung, interessante Informationen und Rätselspaß waren Highlights. Auch das kulinarische Angebot kam nicht zu kurz. Der Ysbär besuchte die Kinder und Eltern entlang der Wanderstrecke und mit dem Bummelzug konnte eine kurze Strecke gefahren werden. Knapp 400 Besucher wurden auf der Wanderstrecke gezählt und erhielten zum Schluss einen Preis. Die Veranstaltung wurde mit dem Familienreferat des Landes NÖ durchgeführt. Walter Schlager und Vzbgm. Veronika Schroll sorgten für



die gute Markierung und abwechslungsreiche Strecke. Die Marktgemeinde Yspertal bedankt sich bei allen Vereinen und freiwilligen Helfern für die Mithilfe bei der Organisation und Durchführung dieser Großveranstaltung.

Rekruten 2011 - Jahrgang 1993

Im Juli fand in der Hesserkaserne in St. Pölten die Musterung für den Jahrgang 1993 statt. Von der Marktgemeinde Yspertal waren 20 Burschen zur Musterung angetreten. Die Fahrt nach St. Pölten und zurück wurde durch die Gemeinde organisiert. Bgm. LAbg. Karl Moser empfing die Musteranten im Gasthaus Hasreiter, wo zu einem gemeinsamen Mittagessen eingeladen wurde.

Im Bild: Bgm. LAbg Karl Moser mit Langthaler Richard, Schweiger Karl, Dangi Julian, Leichtfried Michael, Krenn Alexander, Kummer Michael, Maier Philipp, Schärfinger Daniel, Bergwein Christopher, Rameder Benjamin, Schindler Karl Heinz, Hoffmann Manuel, Eder Michael, Grüner Johannes, Lichtenwallner Harald, Zeitlhofer Robert, Weber Dominik, Gally Dominik, Schön Franz, Mistelbauer Christian



Ausstellungseröffnung **micro.macro.cosmos – NöArt**

Bei der Ausstellungseröffnung im Juli wurden die Künstler und Gäste in Vertretung von Herrn LAbg. Bgm Karl Moser von gfGR Franz Köck begrüßt. Die Eröffnung erfolgte durch NR ÖKR Karl Donabauer. In der Ausstellung waren folgende Künstlerinnen und Künstler vertreten: Martina Golser, Alfred Graf, Elisabeth Homar, Evelin Klein, Ondrej Kohout, Gert Linke, Gabi Mitterer, Walburga Orttag-Glanzer, Andreas Orttag, Fritz Ruprechter, Yvonne Simon, Rudi Stranzel, Gerlinde Thuma, Karl Vouk, Walter Weer. Musikalisch umrahmt wurde die Eröffnung von der Stubenmusik (Musikschule Yspertal) unter der Leitung von Erna Jaidhauser.



Präsident der NÖ LK besucht die HLUW

Im August besuchte der Präsident der NÖ Landwirtschaftskammer Ing. Hermann Schultes die Höhere Lehranstalt für Umwelt und Wirtschaft. HR Dir. Mag. Johann Zechner und Bgm. LAbg. Karl Moser konnten einige Anliegen und Themen betreffend die HLUW erörtern und seitens des Herrn Präsidenten Schultes wurde eine Unterstützung zugesagt.



Weide- u. Hoffest „Biohof Prannleithen“

Ende August fand am Biobauernhof Prannleithen (Familie Schroll) ein zweitägiges Weide- und Hoffest statt. Neben einer Betriebsführung und diversen Fachvorträgen wurde auch ein Unterhaltungsprogramm wie z.B. Bauerngolftwettbewerb, Heuhüpfen und ein Kinderbereich geboten. Ein Höhepunkt war die Aufführung des Bäuerinnenkabarett „Die Miststücke“. Beim Frühschoppen wurden die Gäste nicht nur durch kulinarische Leckerbissen sondern auch mit einer Schuhplattleinlage der Volkstanzgruppe verwöhnt. Nach einer Weidewanderung ging es dann zum alten Kino. LK-Präsident Hermann Schultes konnte am Nachmittag empfangen werden und wurde von LAbg. Bgm. Karl Moser begleitet.

Die Veranstaltung war an beiden Tagen sehr gut besucht. Es kamen auch zahlreiche Besucher aus den Nachbargemeinden.



PROSAN Projekt in Yspertal abgeschlossen

In 3 Modellgemeinden (Yspertal, St. Peter in der Au und Wieselburg) wurden Gebäudechecks von öffentlichen Objekten durchgeführt und mit Hilfe von erhobenen Daten (Alter des Gebäudes, Bauweise, Beheizung,...) in ein Erhebungswerkzeug seitens der Marktgemeinde Yspertal

eingetragen. Anhand von automatisiert errechneten spezifischen Energiekennzahlen wurde in dem Programm ENERGY.xls das Sanierungspotential von erfassten Gebäuden bewertet. Dies wurde für die Objekte Postgebäude, Sporthaus, ehemaliger Kindergarten, FF-Haus Altenmarkt,

Amtsgebäude, FF-Haus Ysper und FF-Pisching durchgeführt. Die hier gewonnenen Ergebnisse können für Sanierungsmaßnahmen herangezogen werden.

Vlnr. Regionalverbandsobmann-Stellvertreter LAbg. Bgm. Karl Moser, Ing. Ignaz Röster (die Umweltberatung), Alois Schauer (Amtsleiter Gemeinde Yspertal), DI (FH) Christian Pointner (bioenergy 2020+), Regionalmanager Karl G. Becker



Radrekordtag

Am Samstag, dem 17.09. fand in den Gemeinden Niederösterreichs der Radrekordtag statt. In unserer Gemeinde reisten deswegen ca. 95 Radler mit dem Fahrrad zum Yspertalfest an. LAbg. Bgm. Karl Moser, Maria Forstner, Obfrau der NÖ Dorf- und Stadterneuerung und Ing. Paul Schachenhofer überzeugten sich selbst von der großen Teilnehmeranzahl. Den Hauptpreis, ein Fahrrad im Wert von € 500,00, gesponsert von der Firma Johannes Bilderl gewann Monika Schwaiger-Götsch. LR Dr. Stephan Pernkopf spendete einen Radrucksack, den Franz Höbarth gewann.



Zukunftsfähige Energielösungen wurden in Yspertal diskutiert

Im September fand in der Marktgemeinde Yspertal die Auftaktveranstaltung der „Bildungs- und Informationsoffensive Erneuerbare Energien – Energiezukunft“ statt.

Dieses Projekt wird vom Österreichischen Biomasse-Verband gemeinsam mit dem ländlichen Fortbildungsinstitut durchgeführt. „Die Höhere Lehr-Anstalt für Umwelt und Wirtschaft bietet für diese Veranstaltung den passenden Rahmen – seit über 20 Jahren ist die nachhaltige Energieversorgung hier ein Schwerpunktthema“, freute sich Direktor HR Mag. Johann Zechner.

„Dieses Seminar mit dem Titel Zukunftsfähige Energielösungen für meine Gemeinde richtet sich an Entscheidungsträger im ländlichen Raum“, erklärt DI Ulrich Wolfsmayr vom Österreichischen Biomasse-Verband. Die Veranstalter zeigten sich erfreut über das große Interesse von Gemeindevertretern, Landwirten und Unternehmern aus der Region.

„Die zukünftige, nachhaltige Energieversorgung wird verstärkt auf regionale Strukturen und erneuerbare Energie



setzen. Es ist mir ein Anliegen dieses Thema in den Mittelpunkt zu rücken“, so Bürgermeister Landtagsabgeordneter Karl Moser. „Die Umstellung auf erneuerbare Energiequellen und gleichzeitiges Energiesparen werden unumgänglich sein. Ländliche Gemeinden müssen rechtzeitig an die Energiezukunft denken“, resümiert Wolfsmayr. Die Vorträge spannten den Bogen von der internationalen Klima- und Energiepolitik hin zu umgesetzten Projekten im südlichen Waldviertel.

Landesrat Mag. Barbara Schwarz eröffnete neuen Spielplatz

Zu Ferienbeginn konnten wir aufgrund der Initiative von Frau gfGR Margit Nußbaumüller den neuen Spielplatz eröffnen. Sie schaffte es Eltern und Kinder zu begeistern, damit dieses Projekt so toll entstehen konnte und dieser naturnahe Spielplatz namens „Sonnenplatz!“ im Herzen des Yspertales im Bereich Kindergarten und Schulzentrum situiert werden konnte. Die Eröffnung wurde im Zuge des NÖ Familienpasswandertages bei einer Festveranstaltung durch Frau LR Mag. Barbara Schwarz, in Vertretung von LH Dr. Erwin Pröll, vorgenommen. Die Fläche wurde von der Marktgemeinde Yspertal zur Verfügung gestellt.

Durch den gewählten Standort neben dem Kindergarten, können die Kindergartenkinder den Spielplatz bei Bedarf mit nutzen. Dadurch steht den Kindergartenkindern noch mehr Bewegungsraum zur Verfügung. Der neue Spielplatz ist nach den Spiel- und Bewegungsbedürfnissen der Kinder gestaltet. Um diese Bedürfnisse in Erfahrung zu bringen setzten wir uns mit den Schülern und Schülerinnen der Volks- und Hauptschule zusammen. Mit einer Forscherwerkstatt, welche vom Land NÖ organisiert wurde, bastelten die Kinder dann ihren Traumspielplatz. Wir haben die Topspielgeräte zusammengefasst und in unseren naturnahen Kinderspielplatz eingeplant. Mit der Umsetzung wurde im April 2011 begonnen. Es wurde eine Elterngruppe gegründet, die für die Umsetzung einen wesentlichen Beitrag leistete. Durch die gute Zusammenarbeit entstand im Herzen von Yspertal ein generationsübergreifender Erholungsort für Jung und Alt. Die Eltern-



gruppe unterstützt auch weiterhin die Gemeinde und sorgt für Sauberkeit und Pflege der Pflanzen am Spielplatz. Wir freuen uns auf ein neues Freizeitangebot in Yspertal, den Eislaufplatz direkt neben dem Kinderspielplatz.

Der Bürgermeister und alle Beteiligten bedanken sich bei der Projektleiterin gfGR Margit Nußbaumüller für die tolle Initiative.

Spielplatz am Rosenhügel neu eröffnet



Der Spielplatz am Rosenhügel, vor 14 Jahren errichtet, wurde von April bis Juni 2011 von den Eltern der Kinder am Rosenhügel renoviert. GR Christiane Schachenhofer hatte dazu die Initiative ergriffen. Die Marktgemeinde Yspertal stellte finanzielle Mittel und die noch

brauchbaren Spielgeräte vom ehemaligen Kindergarten zur Verfügung. Bei der Eröffnung am 25. Juni 2011 durch Bgm. Karl Moser, bedankte sich Gemeinderätin Christiane Schachenhofer bei allen Rosenhüglern für die Mithilfe. Besonderer Dank gilt Herrn Thomas Wurzer für seinen Einsatz und sein Engagement. Er leitete die Bauarbeiten

fachmännisch. Bürgermeister Karl Moser betonte bei der Eröffnung, dass eine funktionierende Siedlungsgemeinschaft sehr wichtig ist, denn so kann gemeinsam für die Kinder etwas geschaffen werden. Der renovierte Spielplatz bereitet den Kindern Freude beim Spiel und es ist wieder ein netter Treffpunkt am Rosenhügel entstanden.



Kinderferienspiel: Spiel am Wasser

Bau eines Zillenglieds am Puschacherteich

Am 23. Juli 2011 fand am Puschacherteich eine Etappe des Kinderferienspiels statt. Zusammen mit GR Annemarie Huber, GR Irmgard Wehofer sowie GR Ignaz Pichler erfuhren die Kinder viel Neues und Interessantes über den Bau eines Zillenglieds. Zwei Zillen wurden mit Holzbalken und Brettern miteinander verbunden, dabei war natürlich Geschicklichkeit gefragt. Danach wurde eine gemeinsame Zillenfahrt unternommen. Abgerundet wurde das gelungene Fest nicht nur durch das schöne Wetter, sondern auch durch einen Grillnachmittag und einer gesunden

Obstjause. Unterstützt wurde das Spiel am Wasser durch den Landesfeuerwehrerrat Ing. Alfred Puschacher und die FF Altenmarkt. Dafür ein herzlicher Dank!



Kinderferienspiel: Hallenbad

Am 24. August fand im Hallenbad Yspertal die letzte Etappe der Kinder und Jugendferienspiele statt. Unter dem Motto „Spiel und Spaß im Hallenbad“ nahmen zahlreiche Kinder unter der Aufsicht von GR Schachenhofer Christiane, GR Zeilinger Maria und GR Pichler Ignaz teil. Bei verschiedenen Wettbewerben gab es natürlich auch Preise zu gewinnen.

Das Team bedankt sich bei folgenden Sponsoren:
NÖ Versicherung – Unimarkt Ballwein - Atelier Peham - Bad Stüberl - Franz Fichtinger – Café Bergwein - Raika Region Melk - Georg Nußbaumüller - Johannes Rainer - Sparkasse OÖ - Elektro Rameder - Dr. med. Anton Schendl



Aktion Schutzengel

Am 1. Schultag besuchten GR Christiane Schachenhofer und GR Karl Fichtinger die Schüler der Volksschule Yspertal und verteilten Geschenke von der von Niederösterreichs Landeshauptmann Dr. Erwin Pröll ins Leben gerufenen Aktion „Schutzengel“. Ziel dieser Aktion ist die Erhöhung der Verkehrssicherheit vor allem im untergeordneten Straßennetz. Auch der Kindergarten Yspertal wurde von der Aktion „Schutzengel“ durch Frau Vzbgm. Veronika Schroll und Frau GR Christiane Schachenhofer informiert.



Die Volksschule Yspertal ist Schutzengelschule 2011 im Bezirk Melk



Jugend - Aktiv in der Gemeinde und Region!

Als Bildungsbeauftragte möchte ich mich dafür einsetzen, dass auch unsere Jugendlichen in die Tätigkeiten der Gemeinde mit einbezogen werden. Es ist wichtig, dass sie mitgestalten und ihre Projektideen verwirklichen können. Wir müssen sie ernst nehmen, wenn Sie uns Vorschläge bringen und Sie dabei unterstützen diese Vorschläge in die Realität umzusetzen.

Mein Ziel ist es mehr für unsere Jugend in der Gemeinde zu tun. Mit der Teilnahme am Projekt „Jugend – Aktiv“, einem Projekt der Lernenden Region Südliches Waldviertel-Nibelungengau, ist es für mich möglich gemeinsam mit den Jugendlichen unserer Gemeinde aktiv dieses Ziel zu verfolgen. Die Jugend soll sich an ihre Heimat gebunden fühlen und sich wohlfühlen mit Dingen, die Sie selber gestaltet haben.

„Die Gemeinde Yspertal will auf die Bedürfnisse ihrer Jugendlichen eingehen.“

Denn es ist klar, die Jugend ist die Zukunft der Gemeinde und deshalb ist es wichtig, sie so früh und so gut wie möglich in die Gestaltung unseres Lebensraums mit einzubinden.

Projektinfos:

Am 18. November fand ein Workshop zum Projekt „Jugend – Aktiv in der Region“ im Gemeindeamt Yspertal



statt. Interessierte Jugendliche und Gemeindevertreter aus acht Gemeinden waren anwesend. Es gab eine kurze Projektvorstellung und dann wurde über Bedürfnisse, Wünsche und Ideen diskutiert. Die Anregungen der Jugendlichen wurden auf Plakaten niedergeschrieben. Vorrangig war das Kennen lernen und der Erfahrungsaustausch der Jugendlichen untereinander.

Als nächster Schritt findet auf Initiative der anwesenden Jugendlichen im Jänner 2012 der erste regionale Jugendstammtisch statt. Dieser Stammtisch soll regelmäßig stattfinden und dort sollen aktuelle Jugendthemen besprochen und ein regionaler Jugendtag vorbereitet werden.

Geschätzte Jugendliche, als Bildungsbeauftragte wünsche ich euch ein gesegnetes Weihnachtsfest und für das kommende Jahr alles Gute.

gfGR Margit Nußbaumüller

Personelles



Anita Schachenhofer 40. Geburtstag

Die Gemeindebedienstete Frau Anita Schachenhofer feierte im April Ihren 40. Geburtstag. Seitens der Marktgemeinde Yspertal gratulierten Bgm. LAbg. Karl Moser sowie die Kolleginnen und Kollegen und wünschten alles Gute.



Elfriede Huber 60. Geburtstag

Die Gemeindebedienstete Frau Elfriede Huber feierte Anfang November Ihren 60. Geburtstag. Bgm. LAbg. Karl Moser sowie Vzbgm. Veronika Schroll wünschten persönlich und namens der Marktgemeinde alles Gute und viel Gesundheit zu diesem Jubiläum.

Elfriede Huber beendet Gemeindedienst



Am 30. November 2011 beendete Frau Elfriede Huber den Gemeindedienst und trat in den wohlverdienten Ruhestand. Sie war im Jahr 1973 bei der Postdirektion für Wien, NÖ und Bgld. in der Poststelle Altenmarkt beschäftigt und führte dabei auch stundenweise bei der Marktgemeinde

Yspertal diverse Arbeiten durch. Im Jahre 1982 wurde sie zuerst bei der Gemeinde Yspertal mit 13 Stunden beschäftigt und im Jahre 1986 wurde das Beschäftigungsausmaß auf 20 Stunden erhöht. Vom 01.02.1991 bis 30.11.2011 war sie als Vollbeschäftigte unter anderem im Bürgerservice für die Anliegen der Bürger (Anträge, Meldeangelegenheiten, Statistiken, Gästemeldungen, Telefonate, ...) tätig.

Bürgermeister LAbg. Karl Moser sowie Vzbgm. Veronika Schroll wünschten namens der Marktgemeinde Yspertal alles erdenklich Gute für den Ruhestand, vor allem viel Freude und Gesundheit, bedankten sich für das Engagement und den Einsatz für die Marktgemeinde Yspertal. Ebenso bedankte sich AL Alois Schauer für die gute und umsichtige Zusammenarbeit und wünschte namens der Kolleginnen und Kollegen alles Gute.

Reinhard Haselböck neu im Gemeindedienst

Mit 20.06.2011 hat Herr Reinhard Haselböck als Bediensteter der Marktgemeinde Yspertal die Arbeit aufgenommen und ist im Bürgerservice tätig. Bgm. LAbg. Karl Moser begrüßte Herrn Reinhard Haselböck und wünscht ihm für die Zukunft viel Freude und Erfolg bei den ihm aufgetragenen Tätigkeiten.



Wir gratulieren auch

Frau **Maria Mistelbauer**, Schulwartin der VS Pisching, Frau **Tanja Wesely**, VHS-Leiterin, Frau **Regina Brunner**, Kinderbetreuerin im Kindergarten Yspertal, Frau **Sylvia Leitner**, Reinigungskraft der Marktgemeinde Yspertal zum 40. Geburtstag.

Frau **Silvia Roland** (vormals Stadler), Leiterin Tourismusverband Ysper-Weiental, Büro Yspertal, zur Vermählung mit Hans Roland und zur Geburt von Sohn Nikolaus. Herrn Gemeindebediensteten **Reinhard Haselböck** und seiner Veronika, zur Geburt von Tochter Jasmin am 21.09.2011.



Drei Geburtstagskinder in einem Haus

2011 feierten gleich drei „Geburtstagskinder“ im Kindergarten Yspertal. Frau Kindergartenpädagogin Ilse Knöd feierte ihren 50. Geburtstag und wurde seitens der Marktgemeinde Yspertal von Bgm. LAbg. Karl Moser und Vzbgm. Veronika Schroll gratuliert. Weiters wurden Michaela Hahn und Hermine Frühwirt zum Geburtstag die herzlichsten Glückwünsche ausgesprochen.



Hauptschuldirektor OSR Anton Stummer feierte den

60. Geburtstag und ging mit September 2011 in den wohlverdienten Ruhestand

Im Rahmen der Schulabschlussfeier der 4. Klassen der Hauptschule Yspertal wurde mit einer Laudatio des Bürgermeisters und Obmannes der Hauptschulgemeinde Yspertal, LAbg. Karl Moser Herrn OSR Dir. Anton Stummer zum 60. Geburtstag gratuliert und ihm für den zukünftigen Ruhestand alles erdenklich Gute gewünscht. OSR Dir. Anton Stummer war von 1972 bis 1974 Lehrer in der damaligen Volksschule in Altenmarkt. Ab 1974 war er als Lehrer in der Hauptschule Yspertal tätig. Im Jahr 2001 wurde er zum Leiter der Hauptschule Yspertal ernannt. In seiner Leiterzeit wurden zahlreiche Projekte verwirklicht - Anschaffung und Erneuerungen der EDV-Anlage, Informatikraum, neue Turn- und Sporthalle, neuer Werkraum,



neue Schulküche, um nur einige aufzuzählen. Auch war er von 2000 bis 2010 als Gemeinderat in der Marktgemeinde Yspertal engagiert und ist seit langem in der Pfarre Pisching als Obmann des Pfarrkirchenrates tätig.

Dekretverleihung an OSR Dir. Anton Stummer



Am 28. Juni 2011 wurde Hauptschuldirektor OSR Anton Stummer in einer feierlichen Stunde das Dekret anlässlich der Pensionierung, durch Frau Bezirkshauptmann wHR

Dr. Elfriede Mayrhofer überreicht. Bgm. LAbg. Karl Moser konnte namens der Hauptschulgemeinde Yspertal zahlreiche Ehrengäste begrüßen, so waren unter anderem neben HS-Dir. OSR Anton Stummer mit seiner Gattin Christa, Frau BH wHR Dr. Elfriede Mayrhofer, die Mitglieder des Hauptschulausschusses mit Bgm. Ignaz Leonhartsberger, DAS-Obm. Dir. Johann Forsthofer, die Direktoren HR Mag. Johann Zechner, Dir. OSR Johann Schauer und die Leiterin der VS St. Oswald Beate Wimmer-Foramitti, die Damen und Herren des Lehrkörpers der HS-Yspertal mit dem neu bestellten Direktor der Hauptschule Yspertal Herrn Johann Zeilinger, anwesend.

Johann Zeilinger - neuer Direktor der HS Yspertal

Mit September 2011 wurde Johann Zeilinger zum neuen Leiter der Hauptschule Yspertal bestellt. HOL Dipl. Pädagoge Johann Zeilinger ist seit 1979 in der Hauptschule Yspertal als geprüfter Lehrer bzw. Pädagoge für Mathema-

tik, Musik, Bewegung, Sport und Informatik sowie für „E-Learning und E-Teaching“ tätig. Seine Hobbys sind Sport und Tennis, Lebensinhalt neben der Schule ist die Musik.

Dir. Zeilinger ist bemüht die Schüler für Zukunft und Leben zu wappnen.

Seitens der Marktgemeinde Yspertal gratulieren wir Herrn Dir. Johann Zeilinger zu seiner neuen Aufgabe und wünschen ihm für die neue Tätigkeit alles Gute.



HR Direktor Johann Zechner - 60. Geburtstag

HR Dir. Mag. Johann Zechner feierte kürzlich seinen 60. Geburtstag. Seitens der Marktgemeinde Yspertal gratulierte eine Abordnung mit Bgm. LAbg. Karl Moser.



HR. Dir. Mag. Johann Zechner leitet die Höhere Lehranstalt für Umwelt und Wirtschaft und war als treibende Kraft bei der Gründung tätig. Er hat die HLUW Yspertal österreichweit als Nachhaltigkeitsschule platziert und durch sein internationales Netzwerk mit Partnerschaften in Tschechen, Polen und Ungarn diesbezüglich hohe, persönliche Auszeichnungen erhalten. Die Ausbildung von mehr als 1000 Greenjobs und die Nachhaltigkeit zeigen heute, wie zukunftsweisend schon damals die Idee der Vernetzung von Umwelt und Wirtschaft für eine derartige Entwicklung war.

Bgm. LAbg. Karl Moser bedankte sich für die bisher geleistete Arbeit und das Engagement und wünscht für die Zukunft viel Gesundheit und Freude.

Helga Tober 60. Geburtstag



Frau Helga Tober, welche als Reinigungskraft im Bereich Hallenbad, Sauna und Solarium beschäftigt ist, feierte im Mai ihren 60. Geburtstag. Bgm. LAbg. Karl Moser gratulierte seitens der Marktgemeinde und Hauptschulgemeinde Yspertal

und bedankte sich für den geleisteten Arbeitseinsatz.

gfGR a.D. Gottfried Mayrhofer - Verdienstzeichen des Bundeslandes NÖ

Im Rahmen einer feierlichen Stunde wurde Gottfried Mayrhofer, geschäftsführender Gemeinderat a.D. der Marktgemeinde Yspertal, am 21. Juni 2011 von Landeshauptmann Dr. Erwin Pröll das Verdienstzeichen des Bundeslandes NÖ verliehen. Bgm. LAbg. Karl Moser gratulierte herzlich zu dieser Auszeichnung, bedankte sich namens der Marktgemeinde Yspertal für den Einsatz und wünschte alles Gute.

Karl Reuthner 60. Geburtstag



Bademeister Karl Reuthner feierte im Mai seinen 60. Geburtstag. Seitens der Marktgemeinde und der Hauptschulgemeinde Yspertal gratulierte Bgm. Obm. LAbg. Karl Moser und wünschte alles Gute. Er bedankte sich auch für den Einsatz als Bademeister.



GR Christiane Schachenhofer - NÖ Sozialkoordinatorin



GR Christiane Schachenhofer ist eine der ersten Teilnehmerinnen des Ausbildungslehrganges für SozialkoordinatorInnen an der NÖ Landesakademie. Sie hat die Ausbildung mit vielen anderen engagierten Personen in NÖ abgeschlossen. Diese Ausbildung umfasste 10 Module und Workshops von Ehrenamt, Freiwilligenarbeit bis hin zu sozialen Fachthemen. In einem festlichen Rahmen bedankte sich Soziallandesrätin Mag. Barbara Schwarz am 27. Mai 2011 und überreichte eine Urkunde und die Teilnahmebestätigung. Namens der Marktgemeinde Yspertal begleitete Vizebürgermeisterin Veronika Schroll Frau GR Schachenhofer zu dieser Festveranstaltung.

Walter Schlager ist „Bester Freiwilliger 2011“

Im Rahmen des Yspertalfestes am 17.09.2011 wurde Walter Schlager die Auszeichnung „Bester Freiwilliger 2011“ überreicht, welche von der Dorf- & Stadterneuerung und dem Land Niederösterreich unterstützt wird. Bgm. LAbg. Karl Moser bedankte sich bei Walter Schlager für den Einsatz und das Engagement, das er bereits seit 1997 für die Organisation des jährlichen IVV-Wandertages aufbringt. Weiters investiert er viele freiwillige Stunden zum Markieren der Wanderwege für die Wanderregion Yspertal. Die Überreichung der Auszeichnung erfolgte durch Bgm. LAbg. Karl Moser, Maria Forstner, Obfrau der NÖ Dorf- und Stadterneuerung und Ing. Paul Schachenhofer.



gfGR Margit Nußbaumüller

Landeszertifikat für Kommunale BildungsmanagerInnen



Bildungslandesrat Mag. Karl Wilfing zeichnete in einem Festakt im NÖ Landhaus in St. Pölten 20 Ehrenamtliche in der Erwachsenenbildung, darunter die ersten offiziell ernannten Bildungsbeauftragten in den Gemeinden Niederösterreichs, aus: „Das Land Niederösterreich würdigt mit diesem Zertifikat Ihr Engagement und gratuliert Ihnen zur erfolgreichen Teilnahme an der Ausbildung „Kommunales Bildungsmanagement“, so Landesrat Wilfing. Unter den Geehrten befand sich auch gfGR Margit Nußbaumüller.



Ehrungen 2011

Glückwünsche zu Geburtstagen von Gemeindebürgern

80 Jahre

Göbl Josef, Grabenweg 5
Redl Irmgard, Altenmarktstr. 7
Leonhartsberger Alois, N. Altenmarkt 11
Fischl Johann, Kapelleramt 27

Fichtinger Maria, N. Altenmarkt 28
Dr. Hueber-Theuer Rosswitha, Kronbergstr. 3
Frühwirth Johann, Kapelleramt 80
SR Eder Erich, Wimberg 90
Hasenburger Berta, Wimberg 82

Hayder Wilhelmine, Siedlungsg. 2
Worm Christine, Kapelleramt 75
Lintner Leopold, Kapelleramt 72
Buschenreither Josef, Haslau 30
Pichler Johann, Kapelleramt 13
Ascher Maria, Zaunergasse 3
Redl Adolf, Altenmarktstr. 9
Ballwein-Trapichler Theresia, N. Altenmarkt 39

85 Jahre

Eder Leopold, Wimberg 54
Eschenauer Hildegard, Hauptstr. 43
Eschenauer Erwin, Hauptstr. 43
Rath Elfriede, Mitterweg 13
Hagenleithner Albine, N. Altenmarkt 5
Habsburg-Lothringen Margarete, Kapelleramt 1
Bayer Franziska, Hauptstraße 13
Lindner Maria, N. Altenmarkt 9
Grabner Konrad, Marktfeldstr. 12
Reuthner Leopoldine, Wimberg 86
Irk Leopoldine, N. Altenmarkt 48

Schopf Erika, Kapelleramt 36
Kreutner Hermine, Wimberg 43

90 Jahre

Fischer Franziska, Altenmarkt 5
Binder Herta, Hauptstraße 48
Reuthner Johann, Wimberg 19
Ascher Theresia, Hauptstraße 29

91 Jahre

EBI Reuthner Franz, Wimberg 86

92 Jahre

Buschenreithner Margaretha, Pfarrg. 10
Zeilinger Theresia, Ysperstr. 21
Dr. Müller Hans Friedrich, Kircheng. 10
Hofer Leopoldine, Kirchengasse 13
Schauer Margarete, Siedlmühlweg 10

93 Jahre

Janecek Elsa, Kapelleramt 67



Goldene Hochzeit

Spitzhofer Johann und Angela, Kapelleramt 49
Lintner Karl und Hermine, Kapelleramt 45
Einfalt Josef und Karoline, Pfarrgasse 14
Schachenhofer Ignaz und Elfriede, Haslau 11

Wizany Leopold und Helene, Wimberg 88
Schwarzl Oswald und Anna, Wimberg 26
Gilber Karl und Angela, Geiersteinstr. 3
Aufrecht Gerhard KR und Friederike, Pfarrg. 6



Diamantene Hochzeit

Kashofer Johann und Leopoldine, Kronbergstr. 24

Auer Johann und Aloisia, Altenmarktstr. 22



Eiserne Hochzeit

Schönauer Ernst und Maria, Altenmarkt 12



Geburten

Lichtenwallner Isabella, Maierhofstr. 15 - 13.12.10
Zeitlhofer Martin, N. Altenmarkt 2 - 21.12.10
Hönigl Annika, Wehrgraben 10 - 02.02.11
Schauer Matthias, Kapelleramt 11 - 06.02.11
Hagenleithner Miriam Martha, N. Altenmarkt 5 - 28.02.11
Mistelbauer Laura, Wimberg 129 - 01.03.11
Anerinhof Pascal, Friedensgasse 17 - 23.03.11
Hofer Kerstin, Wimberg 53 - 25.04.2011
Mosgöller Stefan, N. Altenmarkt 45 - 31.05.11
Hausleithner Carina, Kronbergstraße 28 - 07.06.11

Leitner Sandra, Kapelleramt 37 - 21.06.11
Gruber David Mario, Ysper 8 - 10.07.11
Winter Simon, Kapelleramt 48 - 03.08.11
Marek Sunmaya, Marktfeldstr. 22 - 04.08.11
Kienböck Paul, Kapelleramt 4 - 17.09.11
Hofer Jasmin, Ysperstraße 35 - 21.09.11
Wurzer Leon Elias, Haslau 24 - 05.10.11
Fuchs Julian, Wimberg 44 - 17.10.11
Feßl Angelina, Flurweg 14 - 12.11.11
Hausleithner Julia, Maierhof 17 - 01.12.11
Enengl Daniel, Wiesenweg 4 - 01.12.11

Liebe Eltern!

Für jeden neugeborenen Gemeindegänger liegt auf der Gemeinde eine Mappe mit allgemeinen Informationen, Terminen der Elternberatung sowie Hilfestellung für Antrag auf Familienbeihilfe, zur Abholung bereit.

Ebenso wird seitens der Marktgemeinde Yspertal mit einem Gutschein gratuliert. Machen Sie von diesem Angebot Gebrauch und kommen Sie mit einer Kopie der Geburtsurkunde am Gemeindeamt vorbei!



Eheschließungen

Kaiselgruber Mario ⊗ Hintersteiner Karin, 19.03.11
 Puchstein Armin ⊗ Reithner Ingrid, 30.04.11
 Heigl Bernhard Franz ⊗ Hahn Bibiana, 14.05.11
 Pichler Christian ⊗ Huber Jutta, 21.05.11
 Mag. Lindner Martin Peter ⊗ Schönauer Bettina, 28.05.11
 Heer Axel Johann Helmut ⊗ Zeilinger Petra, 06.06.11

Gruber Mario ⊗ Leeb Ramona, 04.06.11
 Kamleithner Jürgen ⊗ Mag. Dr. Enengel Birgit, 02.07.11
 Zeilinger Leopold ⊗ Kamleithner Manuela, 06.08.11
 DI Hinterndorfer Martin ⊗ DI Tillmann Julia, 20.08.11
 Wimhofer Christian Karl ⊗ Zeilinger Birgit, 02.09.11
 Wimmer Martin Johannes ⊗ Dörr Sonja, 26.11.2011



Sterbefälle

Kamleithner Aloisia, N. Altenmarkt 21 - 22.12.10 - 84 Jahre
 Temper Anna, Wimberg 83 - 12.01.11 - 66 Jahre
 Wiplinger Anna, Schulstraße 27 - 15.01.11 - 82 Jahre
 Mag. Pollak Gertraude, Wimberg 97 - 06.04.11 - 69 Jahre
 Göbl Josef, Grabenweg 5 - 15.04.11 - 80 Jahre
 Schwab Rosa, Wimberg 4 - 01.05.11 - 85 Jahre
 Hausleithner Anna, Ysper 17 - 01.05.11 - 90 Jahre
 Fichtinger Johann, N. Altenmarkt 28 - 03.05.11 - 82 Jahre
 Wehofer Gerda, Fischerlehen 1 - 17.05.11 - 67 Jahre
 Pöcksteiner Lydia, Wimberg 62 - 29.05.11 - 68 Jahre
 Hintersteiner Maria, Schulstraße 21 - 21.06.11 - 81 Jahre
 Schäumüller Ignaz, N. Altenmarkt 3 - 27.06.11 - 89 Jahre
 Dir. Wiesmüller Maria, Wiesenweg 2 - 27.06.11 - 87 Jahre

Zainzinger Josefa, Maierhof 17 - 20.07.11 - 84 Jahre
 Mikesch Karl, Hauptstraße 29 - 13.08.11 - 82 Jahre
 Zeilinger Theresia, Ysperstraße 21 - 16.08.11 - 92 Jahre
 Kamleithner Theophila, Kapelleramt 70 - 16.08.11 - 86 Jahre
 Leithner Pauline, Oswaldstr. 15 - 05.09.11 - 88 Jahre
 Fletzberger Martha, Ysperstraße 13 - 15.10.11 - 86 Jahre
 Gessl August, Ysperstraße 21 - 16.10.11 - 58 Jahre
 Eiselt Elisabeth, Hauptstraße 23 - 17.10.11 - 79 Jahre
 Pluharz Friedrich, Kapelleramtstr. 39 - 09.11.11 - 88 Jahre
 Steinkellner Maria, Ysper 15 - 21.11.11 - 91 Jahre
 Pöcksteiner Johann, Ahornweg 7 - 22.11.11 - 88 Jahre
 Hackl Alois, Kapelleramt 48 - 26.11.11 - 87 Jahre
 Wehofer Friedrich, Schlossstraße 6 - 02.12.11 - 89 Jahre
 Scheibelberger Christina, Ysper 10 - 08.12.11 - 96 Jahre

Finanzbericht 2011

Stand November 2011

I. Feststehende Einnahmen:

Ertragsanteile nach dem Bevölkerungsschlüssel	EUR	984.242,58
Ertragsanteile Aufstockungsbetrag	EUR	85.731,84
Ertragsanteile Getränkesteuerausgleich	EUR	63.438,59
Ertragsanteile Werbeabg. u. Werbest. Ausgleich	EUR	8.183,43

II. Einnahmen aus Gemeindesteuern und Abgaben

Grundsteuer A	EUR	11.116,91
Grundsteuer B	EUR	85.208,86
Kommunalsteuer	EUR	129.042,69
Interessenbeiträge und Nächtigungsabgabe	EUR	12.376,40
Hundeabgabe	EUR	2.219,19
Aufschließungsabgabe	EUR	62.430,70
Verwaltungsabgaben	EUR	3.826,69

Kommissionsgebühren	EUR	969,58
Kanalbenützungsggebühren	EUR	245.136,79
Wasserbezugsgebühren	EUR	59.322,97
Bereitstellungsgebühr Wasserzähler	EUR	25.734,50

Die wichtigsten Ausgaben:

Bildungseinrichtungen – Gesamtausgaben	EUR	516.873,59
Hauptschulgemeinde	EUR	211.557,05
Sonderschule	EUR	3.374,06
Polytechnische Schule	EUR	14.400,00
Volksschule	EUR	70.519,14
Musikschule	EUR	36.064,00
Höhere Lehranstalt	EUR	37.763,41
Berufsschulerhaltungsbeiträge	EUR	18.975,00
Kindergarten	EUR	106.979,33
Kindergartenkindertransport	EUR	17.241,60
Gesundheit – Soziales – Gesamtausgaben	EUR	479.935,11
Spitalsbeitrag NÖKAS	EUR	270.168,50
Rotes Kreuz	EUR	8.474,00
Sozialhilfe - Fürsorge	EUR	6.021,37
Jugendwohlfahrtsumlage	EUR	17.871,80
Sozialhilfeumlage	EUR	177.399,44

Außerordentlicher Haushalt - dient zur Finanzierung von Projekten

Volksschule	EUR	30.023,57
Kindergarten - Restfinanzierung	EUR	35.864,60
Straßenbau, Güterwege und Gehsteige	EUR	88.401,53
Kanal – Bauabschnitte	EUR	50.465,41
Wasserversorgung	EUR	9.183,51
Vorplatz ABZ	EUR	27.282,14
Haus der Musik und div. kommunale Infrastruktur	EUR	127.880,46

Haushaltsbudgetsumme der Marktgemeinde Yspertal 2011

Ordentlicher Haushalt	EUR	2.891.600,00
------------------------------	------------	---------------------

Für die Zuerkennung der erhaltenen Landesförderung möchte ich mich namens der Marktgemeinde Yspertal bei Landeshauptmann Dr. Erwin Pröll, Landeshauptmann Stellvertreter Mag. Wolfgang Sobotka und den Mitgliedern der NÖ Landesregierung sehr herzlich bedanken.

Essen auf Rädern

Die Aktion Essen auf Rädern, welche von der Marktgemeinde Yspertal im Jahr 1992 begonnen wurde, hat sich gut entwickelt.

Was bedeutet „Essen auf Rädern“

- Alleinstehende Personen oder
- Personen, die selbst nicht mehr in der Lage sind das Essen zuzubereiten, können diese Aktion in Anspruch nehmen.



Die Zubereitung des Essen erfolgt von der Gastwirtin Monika Haider oder von der Köchin Maria Fichtinger, Zustellpersonen Ernst Kamleithner, Emma Kernstock, Rosa Kranzer, Theresia Taubenschmid.

Das Essen, welches

- im Gasthaus Haider täglich frisch zubereitet und
- von den Zustellpersonen überbracht wird
- kann daheim, in gewohnter Umgebung und in aller Ruhe gegessen werden und wird von allen Essensbeziehern gerne angenommen.

Sie ersparen sich dadurch

- das Einkaufen und Kochen
- viel Mühe und Zeit und es erhöht die Lebensqualität

Die Zustellpersonen freuen sich das Essen überbringen zu

dürfen und mit den Essensbeziehern einige Worte zu plaudern. Im Jahr 2011 wurden bis einschließlich Oktober 2674 Essen zugestellt.

Kosten: Essen pro Person und Tag € 8,45, für die zweite Person im Haus € 6,75

Nähere Informationen und Auskunft über die Aktion Essen auf Rädern erhalten Sie bei der Marktgemeinde Yspertal Tel. 07415 / 6767.

Herzlichen Dank den Freiwilligen für die Zustellung des Essens.

Gesunde Gemeinde Yspertal Ihre Gesundheit liegt uns am Herzen!

Unsere Aktivitäten 2011

Vortrag: „Diabetes mellitus – was ist das“ mit DKGS – Diabetesberaterin Fr. Erika Wieser vom KH - Amstetten

Es wurde der Unterschied zwischen Typ1 und Typ2 ausführlich erklärt und betont, dass bei dieser Erkrankung die Ernährung eine wichtige Rolle spielt. Auch auf ausreichende Bewegung sollte man unbedingt achten. Stoffwechsel, Selbstkontrolle und die Folgeerkrankungen wurden näher erörtert.

Vortrag: „Alzheimer“ mit Primarius Dr. Georg Psota aus Wien

Die Pflege und Betreuung von demenzkranken Menschen ist eine besondere Herausforderung. Diese Menschen verändern ihr Verhalten, das belastet auch die Angehörigen. Die pflegenden und betreuenden Personen sollten auf keinen Fall vergessen, für ihr eigenes körperliches und psychisches Wohlergehen zu sorgen. Wer sich bis zur Erschöpfung verausgabt, kann anderen Menschen keine Hilfe sein.

Vortrag: „Wege zum Glückhsein“ mit Mag. Natalia Ölsböck vom Gesunden NÖ



Zu verschiedensten Themen wurden die Anwesenden aufgefordert, die jeweiligen Rollen „Optimist, Pessimist bzw. Neutral“ zu übernehmen und danach auch zu tauschen. Schnell wurde den Teilnehmern klar gemacht, dass jeder, wenn er sich

bemüht, die Gabe besitzt, selbst in schwierigen Situationen Positives zu erwarten. Der Vortrag war mitreißend, lebendig und ließ die Bewertungszahlen zum Glücksbefinden, welche zu Beginn gesetzt wurden, gleich steigen.

Kochkurs „Wildgericht“ mit Küchenchef Ernst Schönauer



Auch heuer fand wieder ein Kochkurs in der Schulküche der Hauptschule Yspertal statt. Frau GR Annemarie Huber konnte dazu 15 TeilnehmerInnen und den Küchenchef

dieses Kochkurses herzlich begrüßen. Es wurde ein köstliches Wildgericht (Hirschkalbsbraten in Madeirasauce) und eine vorzügliche Nachspeise (Maronisoufflé) zubereitet. Auch wurde den TeilnehmerInnen der richtige Einkauf von Wildfleisch näher gebracht. Alle zubereiteten Speisen wurden von den TeilnehmerInnen im Anschluss verkostet.

Glückswanderung mit Referent Dr. Stefan Grassl vom Gesunden NÖ



Am 22. Oktober 2011 fand bei herrlichem Herbstwetter diese Glückswanderung statt. Es wurde der 3-Teiche-Weg

auf spielerische Art durchwandert. Viele Anregungen zum Glücklichein und was man selbst dazu beitragen kann, wurden bei dieser Wanderung in Erfahrung gebracht. Die TeilnehmerInnen waren begeistert und verbrachten einen wunderschönen und glücklichen Nachmittag.

Spielegruppe:

Auch im Jahr 2011 wurde die Spielegruppe wieder abgehalten. Im März und Oktober konnten wir dazu Fr. Anneliese Schroll herzlich begrüßen. Mit spielen, basteln, singen und dem Erleben von Gemeinschaft verging die Zeit für unsere Kleinsten und ihre Eltern wie im Flug. Der Gemeinde sagen wir herzlichen Dank, für den großen Kellerraum der uns dazu zur Verfügung stand.



Ich möchte mich bei allen TeilnehmerInnen für ihr Kommen bei den diversen Veranstaltungen herzlich bedanken.

Vorschau auf kommendes Jahr 2012

- „VORSORGEaktiv“ – ein Programm zur nachhaltigen Lebensstiländerung, bei dem Personen mit erhöhtem Risiko für Herz-Kreislauferkrankungen über einen Zeitraum von sechs Monaten betreut werden. Start Februar 2012.
- Vortrag mit Frau Primarius Dr. Handl vom Lebensresort Ottenschlag zum Thema „Burnout“
- Wildkräuter sammeln und Aufstriche zubereiten mit Schülern der Hauptschule Yspertal
- Kochkurs „Steaks richtig zubereiten und grillen mit verschiedenen Saucen und Salaten“
- Spielegruppe im Frühling und im Herbst

Die Termine zu den einzelnen Veranstaltungen werden rechtzeitig bekannt gegeben.

*Ich wünsche Ihnen alles Gute und ein gesundes Jahr
GR Annemarie Huber*

Pflegestammtisch 2011

Frau GR Annemarie Huber organisiert seit Jänner 2009 einen Pflegestammtisch. Er soll für pflegende und betreuende Angehörige wichtige Informationen bieten.

Beim ersten Stammtisch im Jänner 2011 wurden an die TeilnehmerInnen verschiedene Formulare ausgeteilt und erklärt.

Im Februar konnten wir Maria Leonhartsberger aus Waldhausen Kinästhetik - Trainerin der Stufe 2 bei uns begrüßen. Sie referierte über das Thema „Kinästhetik“ (bewegen statt heben). Kinästhetik ist eine humaner und würdiger Umgang mit Menschen. Diese Methode ermöglicht es, die Reserven des Körpers zu nutzen. Es ist keine Technik, sondern eine Lehre der menschlichen Bewegung. Kinästhetik bietet Hilfe und Entlastung für den Angehörigen auch für den pflegebedürftigen Menschen, rückschonendes Arbeiten, mehr Beweglichkeit. Durch Kinästhetik vermeidet der Pflegende Rückenschmerzen und andere Abnützerscheinungen des Bewegungsapparates. Der pflegebedürftige Mensch behält mehr Selbstständigkeit und erlebt mehr Sicherheit und Zufriedenheit.

Im März hieß unser Schwerpunkt: Wie pflege ich und was soll ich tun, damit es mir dabei gut geht. Allgemeine Fragen von betreuenden und pflegenden Angehörigen konnten im April diskutiert und besprochen werden. Im Mai war unser Höhepunkt „Viel Zeit, viel Geduld“. Bei unserem Treffen im Juni wurde über 24 Stunden Betreuung und Heimantrag berichtet.

Nach der Urlaubszeit trafen wir uns wieder im Cafe Bergwein. Jeder Teilnehmer berichtete über seine Tätigkeit als Betreuungs- und Pflegeperson. Beim Stammtisch im Oktober wurden Anträge für das Bundessozialamt verteilt und besprochen bzw. das Programm für November und Dezember vorgestellt. Im November hat Fr. Dr. Brandstätter über den Schwerpunkt Alzheimer - Demenz einen informationsreichen Vortrag gehalten.

Auch heuer fand wieder ein Bastelabend bei Frau Köck statt. An diesem Abend wurde Dekoratives für die Advent- und Weihnachtszeit hergestellt. Ein herzliches Danke an Frau Hermine Köck für die Gastfreundschaft und an Familie Hagenleithner für die Reisigspende!

Der Pflegestammtisch wird im Jahr 2012 jeweils am 1. Mittwoch im Monat um 20.00 Uhr im Cafe Yspertal, Familie Bergwein, abgehalten. Als Leiterin des Pflegestammtisches wird GR Annemarie Huber wieder Vortragende zu interessanten Themen einladen.

Informationen, Rat und Hilfe rund um die Pflege
0664 / 155 43 32 GR Annemarie Huber freut sich auf ihr Kommen!



Besucherdienst



Seit Februar 2011 wird der Besuchsdienst regelmäßig in Anspruch genommen, und Großartiges wurde in dieser kurzen Zeit geleistet. Derzeit besteht unser Team aus 8 Personen, die regelmäßig Zeit schenken. Das ist jedoch nicht nur einseitiges geben, sondern erhalten von Dankbarkeit und Freude. Es ist uns ein großes Anliegen, den Besuchsdienst zum Wohle vieler auszubauen, und Menschen mit eingeschränkter Mobilität oder ganz einfach weil sie alleine sind, wieder in die Gemeinschaft einzubinden. Wollen sie auch besucht werden oder beim Besuchsdienst „da sein“ mitmachen, melden sie sich einfach bei der Marktgemeinde Yspertal oder bei GR Irmgard Wehofer und GR Annemarie Huber.

Heil- und Pflegeservice Yspertal

Das Heil- und Pflegeservice Yspertal ist eine Sektion der Dorferneuerung Yspertal. Wir arbeiten ehrenamtlich für die Yspertalerinnen und Yspertaler, welche unsere Dienste in Anspruch nehmen. Unser Standort befindet sich im Bauhof der Marktgemeinde Yspertal – Schulstraße 12, wo wir Dank des Herrn Bürgermeisters LAbg. Karl Moser einen Raum zur Verfügung haben.

Hier eine Liste unseres derzeitigen Angebotes: 27 Pflegebetten, 5 Rollstühle, 2 Rollstühle spezial, 5 Badewannenlifte, 8 Leibstühle, 2 WC-Aufsätze, 1 Absauggerät, 7 Rollatoren, 3 Beistelltische, 4 Debukitusmatratzen.

Die Miete für die Heilbehelfe dient zur Erhaltung und Neuanschaffung und wird über ein Konto auf der Sparkasse Grein abgewickelt. Frau GR Annemarie Huber organisierte 4 unentgeltliche Pflegebetten vom Pflegeheim Pottenbrunn und die Firma Josef Irk transportierte die Betten kostenlos ins Yspertal. Wir möchten uns bei den beiden herzlichst bedanken. Auch bei Familie Grossinger-Puschacher möchten wir uns für den Stellplatz für unseren Bus bedanken.



Kontakt Heil- und Pflegeservice:
Herr Leonhardsberger Friedrich
Tel: 07415 / 7395
Mobil: 0680 / 214 57 65
Herr Brunner Andreas
Tel: 07415 / 6753
Mobil: 0664 / 999 54 55

Miteintragungen von Kindern im Reisepass!

Ab Juni 2012 benötigt jedes Kind beim Grenzübertritt einen eigenen Reisepass oder Personalausweis. Die Miteintragung im Reisepass der Eltern ist ab diesem Zeitpunkt ungültig! Es ist daher Vorsorge zu treffen bei Urlaubs-

reisen für Kinder einen eigenen Reisepass rechtzeitig zu beantragen - dies könnte zur Urlaubszeit ansonsten zu größeren Wartezeiten führen!

Tourismusverband Yspertal-Weiental

Hauptstraße 9, 3683 Yspertal, T/ 07415/6767 25, E/ info.yw@waldviertel.at



Wo wir sind, ist oben.

Liebe Yspertalerinnen und Yspertaler!

Bei der jährlichen Verbandssitzung im März verabschiedete sich die langjährige Verbandsleiterin Silvia Roland (vormals Stadler) in die Karenzzeit. Der Vorstand bedankte sich herzlich für die gute Zusammenarbeit und ihre Tätigkeiten in der Region Yspertal-Weiental. Ihren Aufgabenbereich im Tourismusverband übernahm Frau Irene Kamleithner.



Neben der Betreuung der Gäste im Infobüro und laufenden Anfragen wurde auch der Imagekatalog Südliches Waldviertel neu überarbeitet, indem unsere Mitgliedsgemeinden vorgestellt werden, unsere Wanderregion sowie unsere Attraktionen und Ausflugsziele. Auch ein Wanderregionsfolder Südliches Waldviertel wurde neu erstellt.

Waldviertel Geschenktipp:

„Weihnachten im Waldviertel“ von Auguste Binder Zisch – Erzählungen und Gedichte in Waldviertler Mundart € 13,00. Weitere Waldviertel Buch- und Geschenktipps bei uns im Büro erhältlich!



Das Büro ist die Geschäfts- und Info-stelle des TOURISMUSVERBANDES YSPER-WEIENTAL und wird als Außenstelle der Destination Waldviertel GmbH geführt. Die Destination ist die offizielle Werbe- und Vermarktungsgesellschaft für den Tourismus im Waldviertel. Der Tourismusverband Yspertal-Weiental mit seinen 9 Mitgliedsgemeinden ist mit 4 anderen Verbänden des Waldviertels Miteigentümer der Destination. Ab Jänner 2012 ist Mag. Andreas SCHWARZINGER als neuer Geschäftsführer in der Destination Waldviertel tätig. Mehr Infos übers Waldviertel erhalten Sie unter www.waldviertel.at.

Ich stehe Ihnen Vorort im Tourismusbüro oder telefonisch unter T/ 07415/ 6767 DW 25 zur Verfügung! Besuchen Sie uns auch auf Facebook - www.facebook.com/suedlicheswaldviertel.

Ich wünsche Ihnen frohe Weihnachten sowie viel Glück und Gesundheit für 2012!

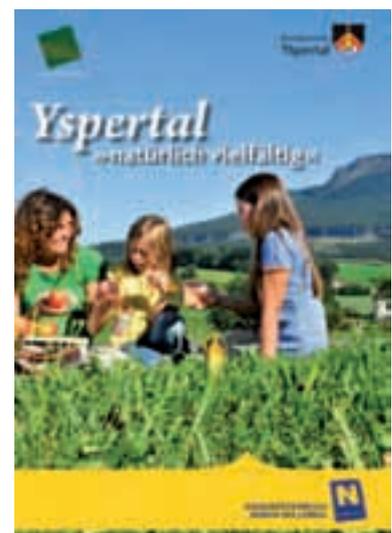
Irene Kamleithner, Verbands- und Infostellenbetreuerin

Club Yspertal Tourismus

Die Arbeitsgemeinschaft „Club Yspertal Tourismus“ hat sich zum Ziel gesetzt, mit und für die Yspertaler Mitgliedsbetriebe eine Verbesserung des Marketings und der touristischen Werbemaßnahmen zu erreichen.

Gemeinsam mit dem Tourismusverband Yspertal-Weiental und dem Telecenter Südliches Waldviertel konnten wichtige Maßnahmen umgesetzt werden:

- Herzsteinwegfolder
- Ostrongfolder
- Nachdruck Yspertal Klammfolder
- Ortsprospekt neu
- Kindererlebnisprogramm in Zusammenarbeit mit den Yspertaler Ferienspielen
- Konzeption der Infotafeln in der Yspertal Klammhütte



Für 2012 stehen die Adaptierung der Panoramatafeln, ein Tischset für die Gastronomie – und Beherbergungsbetriebe und eine teilweise Erneuerung der Infotafeln entlang des Waldlehrpfades am Arbeitsprogramm.

Projektleiterin Vbgm. Veronika Schroll

Dorferneuerung Yspertal



Bei der Generalversammlung im Februar 2011 wurde der Vorstand des Dorferneuerungsvereines neu gewählt und ich habe nach einigen Jahren Pause wieder die Aufgabe des Obmannes übernommen. Im April fanden zwei Dorfge-



sprache statt, bei denen wir die Ziele unserer Arbeit für die nächsten Jahre diskutierten und neu festlegten. Das Ergebnis dieser Dorfgespräche war, auch in enger Abstimmung mit der Gemeinde, die Grundlage für die Wiederaufnahme in das Förderprogramm der NÖ Dorferneuerung. Seit 1. Juli besteht nun in den Katastralgemeinden Ysper, Kapelleramt und Pisching wieder die Möglichkeit, Projekte im Rahmen der Dorferneuerung zur Förderung einzureichen. Für den Spielplatz in Ysper wurden bereits € 8.000,- von LH Dr. Erwin Pröll zugesagt. Der Verein übernahm auch die Errichtung der Pergola und die Kosten von rund € 400,-.

Am 17. September ging das erste Yspertalfest am Gelände des Ausbildungszentrums über die Bühne. Durch die

tolle Zusammenarbeit aller teilnehmenden Gruppen (Vereine, Firmen, Schulen..) wurde das Fest ein großer Erfolg. Das bunte Programm an 26 Stationen hat Jung und Alt begeistert. Bei herrlichem Wetter konnten wir auch eine Rekordzahl von 95 Radlern zählen.

Am 7. Dezember ging ein stimmungsvolles Adventkonzert in der Pfarrkirche in Altenmarkt über die Bühne und am 8. Dezember organisierten wir wieder den traditionellen Yspertaler Weihnachtsmarkt im Landhotel Yspertal.

Ein wichtiges Projekt ist für uns auch die Erarbeitung eines Masterplanes zur energieautarken Gemeinde. Für nächstes Jahr planen wir daher eine groß angelegte Befragung zum Thema Energieverbrauch in unserer Gemeinde. In Zusammenarbeit mit der HLUW Yspertal und der Marktgemeinde Yspertal wollen wir in möglichst vielen Haushalten und Betrieben den aktuellen Energieverbrauch erheben. Aus dem Ergebnis sollen konkrete Maßnahmen abgeleitet werden. Mit Einsparungen beim Energieverbrauch und durch die Nutzung lokaler Energieressourcen wollen wir in unserer Gemeinde einen möglichst hohen Grad an Eigenversorgung erreichen. Wir hoffen auf eine breite Unterstützung in der Bevölkerung und sind überzeugt, dass mit diesem Projekt jeder einzelne Haushalt profitieren kann.

Ich danke allen Helfern und Partner für die Unterstützung und die gute Zusammenarbeit in diesem Jahr! Ich wünsche Ihnen ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr 2012!

Paul Schachenhofer, Obmann Dorferneuerung Yspertal

Öffentliche Bücherei Yspertal



Die öffentliche Bücherei Yspertal bietet Lesestoff für jede Altersgruppe sowie DVDs zum Verleih an. Durch finanzielle Unterstützung der Gemeinde, durch Förderungen des Landes Niederösterreich und des Bundesministeriums für Unterricht-, Kunst und Kultur konnte der Medienbestand erweitert werden und zusätzliche Regale angeschafft werden.

Besuchen Sie die öffentliche Bücherei im Ausbildungszentrum Yspertal zu folgenden Öffnungszeiten: jeden Dienstag von 16.00 bis 18.00 Uhr und jeden Freitag von 17.30 bis

19.30 Uhr, ausgenommen sind Feiertage. In den Weihnachtsferien ist Büchereibetrieb. Am 23.12.2011 und am 6.1.2012 ist die Bücherei geschlossen.

Es gibt:

Jahreskarten für Familien (Kinder bis 18 Jahre) € 25,--

Jahreskarten für Erwachsene € 18,--

Jahreskarten für Kinder € 10,--

Einzelentlehnung pro Buch € 0,50 für 3 Wochen

Einzelentlehnung pro DVD € 2,-- für 1 Woche

Neuigkeiten aus der Bücherei:

Am 26. Mai 2011 begrüßte Büchereileiterin Eva Hintendorfer die Kinder der **Spielegruppe** mit ihren Müttern in der Bücherei und stellte altersgerechte Bücher vor. Jedes Kind bekam als Andenken eine Leselatte.



Die Kinder der **1. Klasse Volksschule** besuchten am 9. Juni 2011 nach Abschluss des Buchstabenerwerbes in Begleitung von Direktor OSR Johann Schauer und Klassenlehrerin Ingrid Brunner sowie einiger Eltern die Bücherei. Der Aufbau der Bücherei und die Vielfalt der Bücher wurde vorgestellt. Einen Gutschein für eine Jahreskarte in der Bücherei erhielten die Erstklassler von Gemeinderat Christiane Schachenhofer und wurden eingeladen, die Bücherei fleißig zu besuchen.



Am 17. September 2011 beteiligte sich das Team der Bücherei am **Yspertalfest**. Beim Bücherflohmarkt wurde geschmökert und eingekauft. Die Kinder lauschten in der Märchenstunde den Geschichten von Inge und Birgit.

Verschiedenste Bücherwürmer in Kuchenform schmeckten mit selbstgemachtem Eistee den Besuchern.



Eine **Exkursion in die Stiftsbibliothek Melk** unternahm das Büchereiteam am 25. September 2011. Der Nachmittag klang bei einem Heurigen noch gemütlich aus. Die Bücherei Yspertal beteiligte sich auch an der Woche „**Österreich liest**“. Beim Lesequiz am 18. Oktober 2011 rätselten 40 Kinder um die Wette. In vier Altersgruppen gab es tolle Preise rund ums Lesen zu gewinnen. Heimische Mundartgedichte, die a weng zan denga und sehr vü zan locha woarn, gelesen von Maria Jaschke und Elisabeth Leopoldinger von der NÖ Textwerkstatt sorgten für einen vergnüglichen Abend am Freitag, den 21. Oktober 2011. Im Advent fand am Freitag, den 2. Dezember 2011 in der Bücherei eine Lesung unter dem Motto „Bekannte Persönlichkeiten lesen ihre liebsten Weihnachtsgedichte“ statt.

Das Team der Bücherei Yspertal möchte weiterhin durch aktuelle Angebote und Veranstaltungen einen kulturellen und sozialen Treffpunkt in Yspertal bieten und wünscht ein gesegnetes Weihnachtsfest und viel Glück und Erfolg für das Jahr 2012.

Persönlich bedanke ich mich bei allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern des Büchereiteams für die vielen ehrenamtlich geleisteten Stunden und die gute Zusammenarbeit, bei allen Förderern und Sponsoren für die Unterstützung und bei allen Lesern für den Besuch der Bücherei.

GR Christiane Schachenhofer

Kindergarten Yspertal - Bei uns ist immer etwas los

Jänner – Juni

Im Fasching verkleideten wir uns in den Gruppenfarben des neuen Kindergartens, als Schlümpfe, Bienen, Flammenkoblde und Wassergeister. Zur Jause aßen wir leckere Faschingskrapfen, die uns wie jedes Jahr von der Raiffeisenbank Yspertal gespendet wurden. Wir bedanken uns herzlich dafür.

Mit selbstgebastelten Frühlingsstecken zogen wir singend durch Ysper um den Winter zu vertreiben. Beim zweiten Elternabend berichtete uns Herr Ringhofer vom ÖAMTC über den sicheren Transport der Kinder im Auto. Der Vortrag war





sehr interessant, danach konnten die Eltern ihre Kinderautositze überprüfen lassen. Wegen des schlechten Wetters konnte die Suche der Osternesterl in diesem Jahr nur im Haus stattfinden.

Der Besuch beim Zahnarzt war für die Kinder ein aufregendes Erlebnis. Sie durften vieles ausprobieren und wurden mit einer gesunden Jause verwöhnt. Danke dafür! Trotz einiger Terminänderungen konnte das Picknick am Puschacherteich schließlich doch noch stattfinden. Die Spielstationen die vorbereitet waren, wurden von Kindern und Eltern gerne genutzt.

Ein besonderes Erlebnis war für die Kinder ein Besuch des Heimatmuseums und eine Filmvorführung im ehemaligen Kino. Der Film „Grüffelo“ begeisterte Groß und Klein. Wir bedanken uns bei Herrn Pichler und Herrn Landstetter.



Besondere Ereignisse für die Vorschulkinder waren ein Besuch in der Volksschule, die Übernachtung im Kindergarten und ihre Verabschiedung, zu der auch die Eltern eingeladen waren. Nachdem sie tolle Schultüten bekommen hatten, wurden sie vom Kindergarten „hinausgeschubst“.

September – Dezember

Seit September besuchen 59 Kinder unseren Kindergarten. Für das Wohl der Kinder sind die Kindergartenpädagoginnen Knöd Ilse, Wöginger Regina, Stadler Monika, Maier-Hahn Christa, Käferböck Josefa und die Kinderbetreuerinnen Steinkellner Anita, Hahn Michaela, Frühwirt Hermine und Brunner Regina zuständig. Der erste Elternabend zum Thema „Der neue Bildungsplan“ war sehr gut besucht. Es wurden für jede Gruppe drei Elternvertreter gewählt. Wir bedanken uns bei ihnen für ihre Mitarbeit.



Wir feierten gemeinsam ein Erntedankfest und spielten für die Kinder „Das Märchen vom guten Kartoffelkönig“. Seit 23. September ist die „Herbstfee“ bei uns im Kindergarten zu Besuch und bleibt bei uns bis sie von der „Winterfee“ abgelöst wird.



Der Einladung von Familie Hofer zum Kastaniensammeln folgten wir auch in diesem Jahr sehr gerne. Ein herzliches Dankeschön dafür. Die Vorschulkinder besuchten die Bäckereien Ballwein und Wawra. Wir bedanken uns bei ihnen für den interessanten Vormittag.

Das Martinsfest feierten wir am 11. 11. 2011 in der Pfarrkirche Altenmarkt. Die stimmungsvolle Feier wurde von einem Laternentanz beendet. Wir bedanken uns bei allen, die das Buffet im Pfarrstadl vorbereitet haben und uns bei der Durchführung der Feier unterstützten.



Bei der Adventbeleuchtungseröffnung wurde von den Kindern ein Lichtertanz dargeboten. Die Adventkränze, die uns von Heidi's Blumenstube gespendet wurden, segnete uns Herr Pfarrer Szklarski bei einer Feier im Kindergarten.

Der Nikolaus, besuchte uns am 6. Dezember im Kindergarten.

Mit einer Weihnachtsfeier in jeder Gruppe beenden wir das arbeitsreiche Kindergartenjahr.

Das Team des Kindergartens Yspertal wünscht allen ein besinnliches, friedvolles Weihnachtsfest und ein gesegnetes Neues Jahr 2012.

Volksschule Yspertal

Unsere Volksschule hat im Schuljahr 2011/12 sechs Klassen. Diese werden von 89 Kindern besucht. An der Schule unterrichten heuer sieben literarische Lehrkräfte, eine Werklehrerin und eine Lehrerin für Religion. Unsere Zusatzangebote sind unter anderem Chorgesang, Ernährung und Haushalt, Schwimmen sowie ein integrativer Förderunterricht.

Das Kalenderjahr 2011 geht in wenigen Tagen zu Ende und an unserer Volksschule hat es auch heuer einige Veränderungen gegeben. Erstmals seit fast 10 Jahren haben wir wieder 6 Klassen, wobei wir natürlich von der Klassenschülerhöchstzahl 25 profitieren. Auch an Räumlichkeiten wurde unsere Schule erweitert. Seit September gehören die Räume des ehemaligen Pischinger Kindergartens zur Volksschule, sodass wir hier nun die Schulküche und den Werkraum unterbringen konnten. In den Sommerferien wurden diese Räumlichkeiten unseren Wünschen angepasst. Auch der Eingangsbereich wurde umgestaltet, sodass nun die neuen Räume erreicht werden können, ohne vorher ins Freie gehen zu müssen. Ein besonderer Dank dafür gilt der Marktgemeinde Yspertal mit Bgm. LAbg. Moser an der Spitze sowie Herrn gfGR Mistelbauer, der als „Bauleiter“ für einen raschen und geordneten Umbau sorgte.

Die 6. Klasse erforderte auch eine Verlegung des Computerraumes. Dieser wurde zusätzlich mit 16 neuen Flachbildschirmen ausgestattet, die mit der Unterstützung zahlreicher Sponsoren außerbudgetär finanziert werden konnten.

Hier geht der Dank an Raiffeisenbank Yspertal, Unimarkt Ballwein, Uniq-Versicherung, BAWAG-PSK-Berater Radinger, Hobbyimkerei Schauer, BSF Fichtinger, Haar-Total Martina, Niederösterreichische Versicherung, Tischlerei Nußbaumüller, Autohaus Yspertal und Installateur Rainer. Da alle Computer auch Internetanschluss haben, können sie von den Schülern im Unterricht optimal genutzt werden.

Im Mittelpunkt der schulischen Tätigkeit stand natürlich wiederum die Erfüllung der Unterrichts- und Erziehungsaufgaben. Viele Aktivitäten lockerten den Schulalltag nicht nur auf, sondern dienten auch der Förderung und Festigung der Gemeinschaft. Auch die vorbildliche Unterstützung durch die ElternvertreterInnen bzw. die Yspertaler Bevölkerung soll an dieser Stelle unbedingt erwähnt werden. Die folgenden Kurzberichte können nur einen kleinen Einblick in das Geschehen an unserer Volksschule geben.

Die bereits zur Tradition gewordenen Eislaufstage wurden auch heuer in der Eishalle Amstetten durchgeführt. 2 Verkehrserziehungsaktionen standen in diesem Schuljahr auf dem Programm. Bei „Blick & Klick“ lernten die Schüler der 1. und 2. Schulstufe vom Zebrastrifen und dem richtigen Anschnallen im Auto. Die Aktion „Hallo Auto“ führte der 3. und 4. Schulstufe die Probleme von Reaktionsweg, Bremsweg und Anhalteweg vor Augen.

Das Programm „Fit für Österreich“ war nur einer von vielen Schwerpunkten im Bereich der Bewegungserziehung. Regelmäßiger Schwimmunterricht sowie die Teilnahme an den Bezirksmeisterschaften im Fußball und im Schwimmen brachten schon viele Erfolge. Heuer gab es Platz 1 im Einzelschwimmen für Beatrice Steiner.

Zum Abschluss des Leselernprozesses besuchten die Erstklassler die Bücherei Yspertal. Hier gab es Gutscheine für das Ausborgen von Büchern, um die Leseleistung zu steigern und zu vertiefen.





Der Tierpark Haag oder der heimische Kaltenberg waren ebenso Ziele bei Lehrausgängen, Exkursionen oder Wandertagen wie Buchenberg, St. Pölten, Yperklamm, Rosenburg und Hochrieß.



Beim internationalen Wettbewerb „Känguru der Mathematik“ zeigten die Schüler der 3. und 4. Klasse ihre Fähigkeiten im logischen Denken. Natürlich freuten sich dann vor allem die Gewinner über ihren Erfolg. In beiden Klassen wurden jeweils die ersten 4 Schüler mit Urkunden und Gutscheinen belohnt.



Bgm. LABg. Moser besuchten die Schüler der 3. Klasse auf dem Gemeindeamt. Nachdem sie vorher im Rahmen des Sachunterrichts theoretisch von der Gemeinde gelernt hatten, konnten sie nun die Arbeit am Gemeindeamt in der Praxis kennen lernen. Dabei überraschten sie auch ihren Herrn Bürgermeister mit dem „Yspertaler Volksschullied“.

Viele herrliche Preise wurden beim diesjährigen Raiffeisen-Wettbewerb gewonnen.



Ihren 1. Führerschein erhielten die Viertklassler nach der erfolgreich bestanden Radfahrprüfung.

Mit herrlichen Acrylbildern beendeten unsere Schulabgänger im Juni 2011 ihr künstlerisches Wirken im Rahmen der gesamten Volksschulzeit.



Mit einheitlichen Kapperln wurde die VS Yspertal vom „Volksbank-Chef“ Stefan Zeilinger ausgestattet. Mit dieser Kopfbedeckung soll ein leichteres Überblicken der Schüler bei verschiedenen Schulveranstaltungen möglich sein.

Es gab noch viele weitere Aktivitäten wie einen Schitag, die Gestaltung des Faschingdienstages, den Besuch der Folterkammer, eine Klangschalen-Meditation, die Aktion „Apollonia 2020“, einen EVN-Vortrag, eine Lesenacht, die Vorstellung der Musikinstrumente oder das Sport- und Spielfest. Erwähnenswert wäre auch noch die traditionelle Weihnachtsfeier, die heuer unter dem Motto „Immer, wenn es Weihnacht wird“ steht und am 23. Dez. 2011 um 10 Uhr im Turnsaal der VS stattfinden wird.



Über alle diese und noch weitere Ereignisse können Sie sich bei einem Besuch unserer Volksschulhomepage unter www.vsyspertal.ac.at informieren. Hier wird auch regelmäßig über das aktuelle schulische Geschehen berichtet.

Doch ohne Zusammenarbeit und Unterstützung wäre die Verwirklichung vieler Projekte in so einem Ausmaß gar nicht möglich.



**Die Lehrkräfte der VS Yspertal
möchten sich daher bei allen Freunden, Helfern und Sponsoren
für die großartige Unterstützung
während des gesamten Jahres
sehr herzlich bedanken
und wünschen
ein frohes Weihnachtsfest und
alles Gute im neuen Jahr 2012!**



HS Yspertal Aktivitäten 2011

13.01. „Interne Lehrerfortbildung“ - Alle Lehrer nehmen an einer Schulung zum Thema „Lernplattform im Internet“ teil.

19.01. Herr Stefan König vom **BIZ Melk** stellt in den 4. Klassen das **AMS** vor und spricht über die Aufgaben der Arbeitsmarktverwaltung. Im Besonderen bietet er die Möglichkeit der Berufsinformation für Schüler der 4. Klassen an.

01.02. U15-Schülerligamannschaft – 1. Platz beim Bezirkshallenturnier

Der RAIBA-Junior-Hallencup 2011 des Bezirkes Melk wurde in der Sporthalle Pöchlarn ausgetragen. Die U15-Schülerligamannschaft der HS Yspertal mit ihrem Trainer Karl Lahmer konnte durch großartige mannschaftliche Leistung den 1. Platz erringen.

02.02. ECDL-Prüfungen – 1. Teil: 4. Kl. – 22 Schüler und 3. Kl. – 28 Schüler

02.02. Snowboardtag am Jauerling

Organisator: Karl Lahmer

14.02. Bewerbungs- und Präsentationsseminar für die Schüler der vierten Klassen durch professionelle Trainer des Unternehmens Corporate Consult. Aufnahmen mit der Videokamera zeigten den Schülern ihre Stärken und Schwächen.

27.02. – 05.03. Schikurs der 2. und 3. Klassen in Obertauern.

07.03. Exkursion nach Mauthausen – 4ab-Klassen

21.03. – 23.03. Projekttag in Englisch: Jon White und Kelvyn Roberts aus England bringen in diesen drei Tagen den SchülerInnen der 4. Klassen das Land, die Geschichte, Lebensweise und Kultur Großbritanniens näher. Eine große Herausforderung für die SchülerInnen, weil in diesen Tagen ausschließlich Englisch gesprochen wird.

25.03. Bezirksschwimmeisterschaft in Ybbs Selina Kienberger konnte in ihrer Altersgruppe den 1. Platz belegen, ebenso belegte die Rettungsschwimmstaffel (Cmix) den ersten Platz

04.04. 2. Schulforumssitzung über die **Kandidatenreihung** für den Leiterposten an der HS Yspertal:

- 1. HOL Zeilinger Johann
- 2. HOL Buchinger Leopold

05.04. U15-Schülerligamannschaft – Vizebezirksmeister im Fußball



13.04. ECDL-Prüfungen: 3. u. 4. Kl.

14.04. Berufskundliche Exkursion der 3ab WIFI St. Pölten, Druckerei Gradwohl in Melk

28.04. Schulinterne Fortbildung für Lehrer „Theorie der Portfolioarbeit; didaktische Einsatzmöglichkeiten“

02.05. Schülerliga-Mädchen – Bezirksmeister im Fußball. Die Mädchenschülerligamannschaft mit dem Trainer Karl Lahmer konnte beim Bezirksturnier in Loosdorf den ersten Platz erreichen.



05.05. Teamsieg bei der MA-Olympiade in Mank



13 Schulen des Bezirkes nahmen an der MA-Olympiade in Mank teil. Die HS Yspertal erhielt den Siegespokal als erfolgreichstes Team: Jakob Steinkellner, Maria Baumberger und Cornelia Dörr. HOL Aloisia Hintersteiner hatte die Schüler bestens vorbereitet.

10.05. Englisch-Olympiade in Persenbeug. HOL Margit Moser nimmt mit vier Schülern (Steinkellner Jakob, Baumberger Maria, Kamleitner Lisa und Bader Tanja) daran teil. Das Team erreicht einen ausgezeichneten Platz im Mittelfeld.

11.05. ECDL-Prüfungen

In den vierten Klassen konnten 25 Schüler alle 7 Module zum ECDL-Schein erfolgreich abschließen

20.05. Lesenacht der 1ab-Klassen in der Aula der Hauptschule. Die Kinderbuchautorin Karin Ammerer konnte mit ihren Büchern die Kinder begeistern.



23.05. Waldjugendspiele bei der Ruine Aggstein. Bei 30 teilnehmenden Schulklassen erreichte die 2b Klasse den hervorragenden 5. Platz.

24.05. Talente-Check der NÖ Landesakademie in den 3ab-Klassen. Erstmals werden die Talente der Schüler bereits in der 3. Klasse ausgetestet.

25.05. Theateraufführung: „Der Verschwender“ Zaubermärchen von Ferdinand Raimund. Eine Aufführung des Theaterringes für Bildung und Unterhaltung unter der Leitung von Jörg Maria Berg

26.05. Exkursion der 4ab-Mädchen zu Dr. Buchegger (Gynäkologe) nach Pöggstall

27.05. Raiba-Zeichenwettbewerb – Preisverteilung

30.-01.06. Exkursion – 3ab-Klassen, Radtour im Seewinkel

01.06. Wasserjugendspiele – 2. Platz in Blindenmarkt

01.06. 3. Schulforumssitzung Das neue Standortkonzept der HS Yspertal zum Schulprojekt “NÖ Mittelschule” wird vorgestellt und mit nur einer Gegenstimme von Eltern und Lehrern beschlossen.

06.06. Geburtstagsgratulation: SchülerInnen und LehrerInnen gratulieren dem Direktor OSR Anton Stummer zu seinem 60. Geburtstag.

17.06. Landesentscheid „Mathematik Olympiade“ in Scheibbs. Steinkellner Jakob begleitet von seiner MA-Lehrerin Aloisia Hintersteiner erreicht NÖ-weit den 13. Platz.

17.06. Große Abschlussfeier der 4. Klassen „Hollywood ruft!“ Die Schüler der 4. Klassen mit ihren Klassenvorständen Mosgöller Viktoria und Hinterndorfer Eva hatten ein abwechslungsreiches Programm zusammengestellt.



Herr Bgm. LAbg. Karl Moser dankte Dir. Stummer für das 37jährige Wirken an der HS Yspertal. BSI Wolfgang Schweiger hob die gute Zusammenarbeit in den 10 Jahren als Leiter hervor.



20.-21.06. Exkursion 1ab: Waldviertel

20.-21.06. Exkursion 3ab: Wanderung - Rohrauer Haus

20.-22.06. Sommersporttage der 4. Klassen in Palfau

28.06. Überreichung von „Dank und Anerkennung“ seitens des Landesschulrates für NÖ an OSR Anton Stummer für seine 10jährige vorbildliche Arbeit als Leiter.

30.06. Fußballturnier: HLUW Yspertal – PS Laimbach – HS Yspertal

01.07. 7.45 Uhr Schlussgottesdienst mit Pfarrer Krzysztof Szklarski in der Pfarrkirche Altenmarkt.

26.07. Übergabe der Amtsschriften und Kanzleischlüssel durch Dir. OSR Anton Stummer und Bgm. LAbg. Karl Moser, Obmann des HS-Ausschusses, an Dir. Johann Zeilinger.

01.08. Beginn der Restaurierungsarbeiten in den beiden 4. Klassen. Entfernung des Estrichs –Anbringen von Leerverrohrungen für die beiden Smartboards. Internetanschluss für alle Klassen.

05.09. Eröffnungsgottesdienst - Pfarrkirche Ysper

15.09. Die 4. Klassen sind nach der Restaurierung wieder benutzbar. Die neuen elektronischen Tafeln (Smartboards) sind das erste Mal in Betrieb.



17.09. Betreiben eines Verkaufsstandes im Rahmen des „Yspertalfestes“

19.09. Besuch des Fernheizwerkes Yspertal im Rahmen des Projektes „Unsere Heimat“

22.09. Sicherheitstag der 1. Klassen in Melk



26. – 30.9. Englisch – Projekttag

05.10. Exkursion der 4. Klassen in die WIFI St. Pölten (Begleiter Anita Kamleitner, Margit Moser)



08.10. 17. Maturaball der HLUW Yspertal

19.10. Klassen- und Schulforum

28.10. Berufsinformationsabend für die 3. und 4. Klassen – Organisation HOL Anita Kamleitner



10.11. Erste gemeinsame „Pädagogische Konferenz“ mit der HLUW

21.11. – 25.11. Fußballtrainingslager Lindabrunn
Begleiter: Lahmer Karl und Gierer Walter

02.12. Elternsprechtage

07.12. Adventkonzert in der Pfarrkirche Altenmarkt – Schulchorleiterin Manuela Kummer

11.12. Seniorenadventfeier gestaltet von der HS Yspertal (Leitung: Manuela Kummer)

22.12. Jahresschlusskonferenz

23.12. Weihnachtsgottesdienst und Weihnachtsfeiern in den Klassen



Zisterzienserstift Zwettl Höhere Lehr- Anstalt für Umwelt und Wirtschaft

Schulstraße 13, A-3683 YSPERTAL

Wenn ein Jahr zu Ende geht, wird Bilanz gezogen.

Jede Bilanz wird aus einem bestimmten Blickwinkel gemacht.

Die HLUW als Schule der Nachhaltigkeit fühlt sich dem ganzheitlichen Denken verpflichtet, deshalb ist die Bilanz nicht einfach.

Der wirtschaftliche Blickwinkel sagt, dass auch in diesem Jahr die Bilanz negativ war – nur aus Erlösen ist eine Schule in Österreich kaum finanzierbar. Die Suche nach Sponsoren wird immer schwieriger, die öffentliche Hand hilft pro Schüler immer weniger!

Der pädagogische Blickwinkel zeigt eine äußerst positive Bilanz. Auf 425 SchülerInnen angestiegene Besucher, 50 LehrerInnen, über 20 sonstige Beschäftigte – einer der größten Betriebe im Waldviertel – es kann sich also auch die soziale Bilanz sehen lassen.

Die ökologische Bilanz vor Ort, die Energieeinsparung, die Müllmengen u.ä. sinken leicht oder sind stabil.



Die Diskutanten der Fukushima-Benefizveranstaltung testen das Elektro-Quad der HLUW: Hubert Seiringer, LAbg. Bgm. Karl Moser, Johann Ramharter (NÖN), Univ. Doz. Dr. Bernd Löttsch, Dir. HR Mag. Johann Zechner und Univ. Doz. Dr. Peter Weish

Das kulturelle und religiöse Leben ist rege, die Schulwallfahrt, Theaterfahrten, der Maturaball usw. bereits Tradition.

Leider ist die Gesamtbilanz von ihrem finanziellen Anteil getrübt – ohne Geld ka Musi!

Wie in der großen Welt – die Investition in die Zukunft in die Jugend wird immer schwieriger.

Die Finanz-, Euro-Schulden usw. Krise überdeckt seit Jahren jede Vernunft!

Tröstlich ist, dass in solchen Zeiten, die SchülerInnenzahl an der HLUW steigt – dadurch leider auch der Finanzbedarf – ein Dilemma. So wie im großen, die Wirtschaft soll wachsen, dabei müssen wir sparen, wer aber soll das Produzierte kaufen- wenn wir sparen müssen.

Also sparen wir bzw. verzögern wir z.B. das Thema „Klimaschutz“ und feiern „Absichtserklärungen“ als Erfolg (siehe Klimagipfel in Südafrika) – was sind schon einige Katastrophen wie Fukushima, Dürre in Afrika usw. gegen die Wichtigkeit des „Finanzplatzes“ London.

Weihnachten bringt eine ganz andere Botschaft!

Sie handelt von Solidarität, von Gerechtigkeit, von Frieden usw.

**In der Hoffnung, dass die Verantwortlichen
im Großen wie im Kleinen,
denn zu einer Gruppe gehört jede/r von uns,
erkennen mögen, dass sie nur dann wirklich
reich sein können, mit oder ohne Steuer,
wenn möglichst alle
in einer gesunden Umwelt leben können,
wünsche ich FROHE WEIHNACHT!**

Dir. Johann Zechner

Gemeindeverband der Musikschule Yspertal – Südliches Waldviertel



3683 Yspertal, Hauptstraße 9
Tel: 07415 / 6767 18, Fax 6767 24, 0664 / 40 42 077
E-mail: musikschule.yspertal@wvnet.at
www.musikschule.yspertal.com

Im Gemeindeverband der Musikschule Yspertal – Südliches Waldviertel unterrichten 22 LehrerInnen in 9 Gemeinden mit 12 Standorten derzeit 491 Schüler in 306 geförderte Unterrichtsstunden.

Anmeldungen werden bis Ende Juni für folgendes Fächerangebot entgegengenommen:

EMP, MFE, Gesang –Stimmbildung, Kinderkreativtanz — Ballett, Violine, Viola, Cello, Blockflöte, Querflöte, Oboe, Klarinette, Saxophon, Trompete, Flügelhorn, Horn, Tenorhorn, Posaune, Tuba, Klavier, Keyboard, Kirchenorgel, Akkordeon, Steir. Harmonika, Gitarre, Zither, Hackbrett, E-Gitarre — Bass, Schlagzeug, Percussion, Theorie, Ensemble— Orchesterspiel

Einige Fotos aus unseren Veranstaltungen:



Kindermette in der Pfarrkirche Altenmarkt



Wie auch in den letzten Jahren, haben sich auch heuer wieder einige begabte Schüler der Übertrittsprüfung gestellt.

Besuchen Sie uns auf unserer Homepage unter: www.musikschule.yspertal.com

Ein herzliches Dankeschön für die gute Zusammenarbeit an die Gemeinden, Pfarren, Pflichtschulen und alle diejenigen Veranstalter, die mit dem Gemeindeverband der Yspertaler Musikschule zu tun haben und den Musizierenden Auftritte ermöglichen.

Ich möchte Ihnen im Namen der MusiklehrerInnen frohe Weihnachten und ein gesundes, erfolgreiches Jahr 2012 wünschen!

Ihr Musikschulleiter Dir. Martin Fußthaler



Vorspielabende in der Musikschule



Instrumente vorstellen und probieren

Volkshochschule Südliches Waldviertel



Die VHS Südliches Waldviertel ist Schnittstelle für die Erwachsenenbildung in der Region. Freude am Lernen ist unser Programm. Vielfalt im Angebot und individuelle Beratung öffnen Chancen und Wege für die persönliche und berufliche Zukunft. Die Kooperation mit den Gemeinden und den regionalen Erwachsenenbildungsanbietern ist uns wichtig.

VHS Bildungsangebot

Die Kurse, Seminare und Veranstaltungen der VHS finden Sie im Bildungskalender der Lernenden Region Südliches Waldviertel – Nibelungengau. Dieser erscheint jährlich im Jänner und im August.

Der nächste Bildungskalender kommt Mitte Jänner 2012 per Post in Ihren Haushalt.

Aktuelles finden Sie auf unserer Homepage: www.volkshochschule.swv.at. Seit kurzem gibt es auch eine Fanseite der VHS auf Facebook www.facebook.com/vhssuedlicheswaldviertel.

Teilnehmerstatistik

Erfreulicherweise ist auch 2011 ein Teilnehmerplus zu verzeichnen. Das Team der VHS Südliches Waldviertel bedankt sich bei allen Teilnehmern und Teilnehmerinnen, welche unser Angebot in der Region nützen.



Teilnehmerförderungen

Die VHS Südliches Waldviertel ist anerkannter, zertifizierter Bildungsträger. Daher können TeilnehmerInnen für einen berufsspezifischen Weiterbildungskurs diverse

Fördermöglichkeiten in Anspruch nehmen.

Bitte informieren Sie sich im Büro der VHS über:

- NÖ Bildungsförderung
- Landwirtschaftliche Teilnehmerförderungen
- Bildungsbonus der Arbeiterkammer NÖ
- Steuerliche Absetzbarkeit

Nachhaltige Sommerakademie in Yspertal

Im Sommer fand zum 2. Mal die Nachhaltige Sommerakademie statt. Die TeilnehmerInnen konnten lernen und erleben, was Nachhaltigkeit bedeutet.

Veranstaltet wurde die Sommerakademie von der VHS Südliches Waldviertel gemeinsam mit der Initiative Zukunft und der Höheren Lehranstalt für Umwelt und Wirtschaft Yspertal.

Das Interesse am Angebot ist im Vergleich zum Vorjahr deutlich gestiegen, das zeigen auch die zahlreichen TeilnehmerInnen aus der Region.



Unter Anleitung von Margret Handl durfte nach Herzenslust experimentiert werden. Die erzeugten Produkte konnten sofort verkostet werden.

Vorschau 2012

2012 feiern wir 10 Jahre VHS Südliches Waldviertel. Im Rahmen eines kleinen Festaktes werden wir dieses Jubiläum begehen. Zu dieser Veranstaltung wird noch gesondert eingeladen.

Das Team der Volkshochschule Südliches Waldviertel wünscht gesegnete Weihnachten und ein bildungsfreudiges Jahr 2012!

VHS Südliches Waldviertel

zert. EB Tanja Wesely und Martina Enengl
Hauptstr. 9, 3683 Yspertal, Tel: 07415/6760-30
E-mail: volkshochschule.swv@wavenet.at,
Internet: www.volkshochschule.swv.at

KulturHausYspertal

Als der Verein am 2. September 2010 mit dem Ziel, das Heimatmuseum und das Kino in Altenmarkt wiederzubeleben, gegründet wurde, war uns noch nicht bewusst, welche vielfältigen Aufgaben und Möglichkeiten in diesem Projekt schlummern.

Am Ende des ersten Jahres unseres Bestehens können wir nun auf eine ganze Reihe an Veranstaltungen und Aktivitäten zurückblicken: Besuch der Kindergartenkinder im Museum und Kino, Kinosommer mit insgesamt 9 Filmvorführungen an 3 Wochenenden, Teilnahme an der Langen Nacht der Museen mit ca. 80 Besucher/innen, Vereinsausflug zur Folterkammer Pöggstall und ins Schifffahrts-



museum Spitz gemeinsam mit den „Hopfenperlen“, die Krippenausstellung am ersten Adventwochenende mit 25 Yspertaler Krippen, regelmäßiger Museumsbetrieb jeden Sonntagnachmittag von Mai bis Oktober und die Teilnahme am Yspertaler Fest im September.

Damit ist der Start geglückt, durch die Unterstützung vieler Mitglieder und Helfer/innen konnten wir alle diese Projekte umsetzen. Wir möchten uns hiermit ganz, ganz herzlich dafür bedanken, auch bei den Besucher/innen unserer Veranstaltungen und allen Mitgliedern, die unsere Arbeit mit ihrem Mitgliedsbeitrag und ihrem Interesse unterstützen und begleiten.

Unser Dank gilt auch der Gemeindevertretung der Marktgemeinde Yspertal, die mit uns im Frühling eine Nutzungsvereinbarung für den Betrieb des Gebäudes getroffen hat und uns immer wieder signalisiert, dass wir demnächst mit einer baulichen Sanierung des Museums beginnen werden. Etliche Pläne und Vorhaben liegen bereit und wir hoffen - gemeinsam mit der Yspertaler Bevölkerung - dass nun erste Schritte für die Rettung des historischen Ensembles unternommen werden können. Einen ganz besonderen Dank möchten wir noch an alle Mitarbeiter/innen der Gemeinde aussprechen, die uns immer wieder voll und ganz unterstützen!

Das KulturHausYspertal ist ein selbstständiger, politisch unabhängiger Verein mit derzeit 80 Mitgliedern. Der Vorstand wird gebildet von Helga Landstetter, Margit Svab, Berthold Brodar, Franz Fichtinger, Reinhard Karl, Andreas Landstetter, Hans Pichler, Hans Steiner und Peter Trötzmüller.



Mitglied werden beim KulturHausYspertal

Sie wollen unsere Aktivitäten unterstützen?

Werden Sie Mitglied in unserem Verein! Der Jahresbeitrag bis Jahresende 2012 beträgt für Einzelpersonen € 20,00, für Familienmitglieder im selben Haushalt € 10,00, für Jugendliche bis 18 Jahren bzw. Studenten, Zivil- und Präsenzdienler ebenfalls € 10,00.

Erwerben Sie einen Original-Baustein aus dem Jahr 1948! Gegen eine Spende von € 50,00 erhalten Sie einen Baustein aus einer der beiden limitierten Serien mit einem Original-Druck von Roland Rainer! Diese Spenden werden ausschließlich für die Renovierung des Kinosaals verwendet. Bausteine erhältlich am Gemeindegemeindeamt.

Wir wünschen allen Yspertalerinnen und Yspertalern ein frohes Weihnachtsfest und ein spannendes Jahr 2012!

Kontakt: kulturhaus.yspertal@aon.at

Jugend- und Trachtenkapelle Yspertal



Unsere erste Veranstaltung im heurigen Jahr war der bereits traditionelle Yspertaler-Ball am 8. Jänner 2011 in der Aula Yspertal. Unterhalten wurden die zahlreichen Gäste von der Musikgruppe Alpenfeuer. Die „Boogie-Dancers“ aus Wieselburg gaben zur Mitternachtseinlage eine Tanzshow zum Besten. Bei der Tombola gab es wieder ganz tolle Preise zu gewinnen. Erster Preis war ein LCD-Fernseher der Marke Philips, der von der Firma Elektro Rameder gespendet wurde.



Auch heuer fand wieder das traditionelle Josefikonzert statt. Klassische Melodien von Johann Strauss Sohn sowie Hits von Bert Kämpfert aus den 60er Jahren, Rainhard Fendrichs größten Erfolge und Filmmusik aus „Caravan,“ erstmals arabische Klänge, gaben die MusikerInnen zum Besten. Die Junior-Brass-Band, 20 junge MusikschülerInnen, hatten ihren ersten Auftritt und spielten mit Begeisterung die Melodien vom „Fluch der Karibik“. Weit über 300 Besucher füllten die Aula bis zum letzten Platz. BAG Schriftführer Franz Pfeiffer überreichte Ehrungen an verdiente MusikerInnen. Bgm. LAbg. Karl Moser bedankte sich für die tollen Leistungen und sprach große Anerkennung aus.



Am 2. Juli 2011 fand in Arbesbach im Bezirk Zwettl die Marschmusikwertung statt. Wir konnten mit 95 Punkten einen ausgezeichneten Erfolg erzielen. Vorgeführt wurde als Kürfiger in der Stufe E das „Waldviertler Sägewerk“. Um die Echtheit des Holzschneidens dieses Sägewerkes noch zu unterstützen streuten die Marketenderinnen Sägespäne beim Marschieren.



Bei der Konzertwertung in Kilb konnte mit 91,25 Punkten wiederum ein ausgezeichnete Erfolg erreicht werden.



Das Jungmusikerleistungsabzeichen in Bronze absolvierten Magdalena Schauer, Bernadette Stadler und Lisa Kamleithner. Markus Koch gratulieren wir zum Leistungsabzeichen in Silber, und ganz besonders freuen wir uns über das Leistungsabzeichen in Gold, das Lukas Schauer mit ausgezeichnetem Erfolg absolvierte. Wir gratulieren den MusikerInnen zu diesen Erfolgen recht herzlich.

Vorankündigung:

Yspertaler Ball am 7. Jänner 2012

Faschingsausklang 21. Februar 2012

Bezirksmusikfest am 25. und 26. August 2012

Unsere VERANSTALTUNGEN und AUSRÜCKUNGEN im Jahr 2011

08.01. 2. Yspertaler Ball in der AULA Yspertal	02.07. Begräbnis Ignaz Schaumüller
08.03. Faschingsausklang in der AULA Yspertal	10.07. Eröffnung Kinderspielplatz
19.03. Josefikoncert in der AULA Yspertal	15.08. Pfarrfest in Altenmarkt
17.04. Palmsonntagsprozession in Altenmarkt	21.08. Frühschoppen im Landhotel Ysper
23.04. Oster-Auferstehungsprozession in Altenmarkt	17.09. Yspertalfest
24.04. Oster-Auferstehungsprozession in Ysper	25.09. Erntedankfest in Altenmarkt
29.04. Maibaumaufstellen in Altenmarkt	13.10. Fatimafeier in Ysper
01.05. Florianifeier in Pisching	22.10. Begräbnis August Gessl
01.05. Florianifeier in Altenmarkt	01.11. Allerheiligen in Ysper und Altenmarkt
13.05. Fatimafeier in Altenmarkt	06.11. Konzertwertung in Kilb
02.06. Erstkommunion in Altenmarkt	27.11. Cäcilienmesse in Ysper
05.06. Frühschoppen der FF Ysper	08.12. Adventmarkt in Ysper
22.06. Tagrebell in Ysper und Altenmarkt	09.12. Begräbnis Friedrich Wehofer
23.06. Weckruf - Fronleichnamsprozession in Ysper	11.12. ÖKB Messe in Altenmarkt
26.06. Weckruf - Fronleichnamsprozession in Pisching	11.12. Seniorenweihnachtsfeier
02.07. Marschwertung in Arbesbach	24.12. Turmblasen in Pisching und Altenmarkt

**Wir von der Jugend- und Trachtenkapelle bedanken uns bei allen,
die uns auch das ganze Jahr über unterstützen und wünschen auf diesem Weg
ein besinnliches Weihnachtsfest und alles Gute für 2012!**

Jahresbericht Feuerwehrjugend 2011



Neben 33 Gruppentreffen sowie einer Aus- und Weiterbildung des Jugendführers gab es folgende Höhepunkte:

Fertigkeitsabzeichen Feuerwehrtechnik:

Arbeiten mit dem Greifzug sowie die Handhabung von technischen Geräten der Feuerwehr wurde geprüft. Alle 11 Mitglieder haben dieses Fertigkeitsabzeichen bestanden.

Wissenstest in Golling:

Hier konnten alle ihr erworbenes Wissen unter Beweis stellen. Mit beachtlichen Leistungen, 2x Wissenstest-Spiel, 5x Bronze, 1x Silber und 3x Gold feierten wir ein sehr positives Ergebnis!

Bezirksjugendleistungsbewerb Brunnwiesen



Diese Bewerbungssaison wurde die Gruppe ganz neu zusammengestellt. Mit 6 neuen Mitgliedern meisterten wir den Bewerb Bronze und Silber als Vorbereitung auf den Landesbewerb.

Landesjugendleistungsbewerb mit Landeslager in St. Pölten

Dieses Lager ist der Höhepunkt des Jahres. Neben den Bewerben kam auch der Spaß nicht zu kurz. Als mobile Dusche war das Großtanklöschfahrzeug der FF St. Pölten eine besondere Attraktion.

Ergebnis: 6 neue Leistungsabzeichen in Bronze.



24-Stunden-Tag im Feuerwehrhaus Altenmarkt:

Einsatzübungen am laufenden Band – und das 24 Stunden lang. Diese Erfahrungen und Erlebnisse vergisst sicher kein FJ Mitglied!

Bezirksjugendlager in Gottsdorf:

Schönes Wetter und viele Aktivitäten, zu Lande und zu Wasser! Feuertrainer, Bootsfahrt auf der Donau und eine Mutprobe begeisterten alle Teilnehmer!

Erste Erprobung

Die Erste Erprobung gab uns Gelegenheit zu demonstrieren, wie gut wir uns bei unseren eigenen Geräten auskennen! Dies war für 2 neue Mitglieder der Einstieg in das Feuerwehrwesen! **Interesse???** Schau vorbei! Auch 2012 gibt's wieder Feuerwehr-Action am laufenden Band!

Die Feuerwehrjugend Altenmarkt wünscht allen Frohe Weihnachten und ein glückliches neues Jahr 2012!



FF Altenmarkt

Einsatztätigkeit:

- 18 Technische Einsätze
- 3 Brandeinsätze
- 3 Brandsicherheitswachen

Übungen und Schulungen:

4 Funkübungen, 4 Atemschutzübungen, 4 Technische Übungen, 2 Löschübungen, 2 Übungen mit der Feuerwehrjugend, 1 Gesamtübung, 1 Sanitätsschulung, 1 weitere Übung gab es im Rahmen des DEKO-Zuges Melk

Am 16. Oktober wurde nach der Unterabschnittsübung mittels Hubsteiger der FF Ybbs die neue elektronische Sirene am Dach des Gemeindeamtes montiert. Bis Ende des Jahres wird diese noch in Betrieb genommen. Die jetzige Sirene wird dann am Feuerwehrhaus Haslau montiert.



Durch den Zubau beim FF-Haus wurde ein Unterstellplatz für die Mülltonnen und Fahrräder (Feuerwehrjugend) geschaffen. Aber auch einige neue Gerätschaften (zB.: Helmsprechgarnitur) konnten wir anschaffen. Dies war aber nur möglich durch die großzügige Unterstützung seitens der Gemeinde und der Bevölkerung.

Ein herzliches Dankeschön, frohe Weihnachten und Prosit 2012 wünscht die FF Altenmarkt.



FF- Kapelleramt

Einsatztätigkeit:

- 1 Brandeinsatz
- 4 technische Einsätze
- 2 Brandsicherheitswachen

Im Jänner 2011 wurde das Kommando neu gewählt. Zum neuen Kommandanten wurde OLM Schauer Alois und zum Kommandantstellvertreter OLM Wagner Gerhard gewählt. Verwalter wurde der amtierende V Steiner Gerhard sowie Verwalter Stv. VM Wagner Susanne.

Im Mai 2011 haben OBI Schauer Alois und BI Wagner Gerhard das Feuerwehrleistungsabzeichen in GOLD erfolgreich absolviert.

Beim Abschnittsfeuerwehrleistungsbewerb in Persenbeug erreichte unsere Bewerbungsgruppe in Bronze A den 2. Platz.



Anlässlich des Abschnittsfeuerwehrtages wurde unser Ehrenkommandant EBI Schauer Alois für 40jährige verdienstvolle Tätigkeit im Feuerwehrwesen ausgezeichnet. Eine Abordnung unserer Wehr überbrachte im Juli 2011 EHBM Hackl Alois das Ehrenzeichen für 70jährige verdienstvolle Tätigkeit im Feuerwehrwesen.

Bei den Landesfeuerwehrleistungsbewerben in Krems haben PFM Kummer Michael und PFM Lindner Kurt mit der Wettkampfgruppe das Feuerwehrleistungsabzeichen in SILBER erfolgreich absolviert. Vom 22. – 24. Juli wurde das Feuerwehrfest in Prägarten veranstaltet. Die FF-Kapelleramt bedankt sich bei allen Besuchern und freiwilligen Helfern.

Übungen und Schulungen 2011:

Die Freiwillige Feuerwehr Kapelleramt beteiligte sich im abgelaufenen Jahr bei sämtlichen Funk- und Atemschutzübungen. In der Wehr wurden neben den zahlreichen Grup-

penübungen 4 Löschübungen und 2 Schulungen abgehalten. Bei der Evakuierungsübung in der VS Yspertal haben wir mitgewirkt. Auch bei der Unterabschnittsübung in Ysper war eine Löschgruppe der FF-Kapelleramt im Einsatz. Laufende Informationen über unsere Feuerwehr erhalten sie auf unserer Homepage unter www.ff-kapelleramt.at. Als Kommandant wünsche ich allen namens der Feuerwehr Kapelleramt ein frohes Weihnachtsfest sowie viel Gesundheit und Erfolg im neuen Jahr und nochmals besten Dank an die Bevölkerung des Yspertales für die Unterstützung der Feuerwehr.



FF-Pisching

Einsätze:

- 2 Brandeinsätze
- 3 Technische Einsätze
- 1 Brandsicherheitswache

Übungen im Abschnitt/Unterabschnitt:

4 Atemschutzübungen, 4 Funkübungen (bei einer Übung Veranstalter FF-Pisching), 1 Sanübung, 2 Schulungen, 1 Unterabschnittsübung (Internat HLA)

Übungen im eigenen Einsatzbereich:

3 Löschübungen, 1 Räumungsübung in der Volksschule Yspertal mit anschließendem Stationsbetrieb (alle 4 Feuerwehren des Yspertales)

Wettkampfgruppe:

6 Bewerbsteilnahmen im Bezirk, Absolvierung des Feuerwehrleistungsabzeichen Bronze in Krems

Ausbildung an der Landesfeuerwehrschule:

Kommandanten (Dangl, Mistelbauer), Verwaltungsdienst (Fuchs, Schauer), Fahrmeister (Hochstöger)

Ausbildung im Bezirk:

Atemschutzträgerausbildung (Strauss, Kernstock, Hochstöger), Einsatzmaschinenlehrgang (Strauss, Fichtinger, Schärfinger), Truppmannausbildung (Schweiger jun., Schärfinger D., Mistelbauer Andreas, Schärfinger Alexander)

Neuaufnahmen: Schärfinger Alexander



Veranstaltungen: 2 Frühschoppen

Sonstige Tätigkeiten der FF-Pisching: 68

Mitgliederstand der FF-Pisching: 27 Aktive, 12 Reserve

Einsatzstatistik 2011:

165 Einsatzstunden, 62 eingesetzte Mitglieder

Übungsstatistik 2011:

214 Einsatzstunden, 91 eingesetzte Mitglieder

Tätigkeitsstatistik 2011:

1847 Einsatzstunden, 509 eingesetzte Mitglieder

Die FF-Pisching bedankt sich für die Unterstützung und gute Zusammenarbeit bei der Marktgemeinde Yspertal, wünscht allen Gönnern und Förderern Frohe Weihnachten und ein gesundes erfolgreiches Jahr 2012.

„GUT WEHR“ Dangl Ernst, OBI



FF Ysper

Das Ende einer Ära!

Das Jahr 2011 startete die FF Ysper am 5. Jänner mit der Jahreshauptversammlung, bei der auch die Neuwahlen am Programm standen. HBI Johannes Schauer legte sein Amt nach 20 Jahren als Kommandant der FF Ysper nieder, mit ihm

standen. HBI Johannes Schauer legte sein Amt nach 20 Jahren als Kommandant der FF Ysper nieder, mit ihm



auch sein Stellvertreter BI Johann Wawra und Verwalter Peter Puschacher. DANKE an sie für die geleistete Arbeit in den vergangenen Jahren!

Als neuer Kommandant wurde einstimmig Johannes Schroll gewählt, als sein Stellvertreter Josef Kienast, ebenfalls ohne Gegenstimme. Thomas Schauer nahm mit diesem Tag die Arbeit als Verwalter auf.

Das neu gewählte Kommando setzte ab diesem Tag die erfolgreiche Arbeit fort, wobei bei der FF Ysper die Kameradschaft immer im Vordergrund steht. Gemeinsam meisterten wir die an uns gestellten Aufgaben, sei es bei der Teilnahme an den Funk- und Atemschutzübungen, den internen Übungen, dem Brandeinsatz in Hofedl sowie unzähligen Brandsicherheitswachen und technischen Einsätzen. Auch die Ausbildung kommt bei uns nicht zu kurz. Vier Kameraden drückten dieses Jahr die Schulbank in der Feuerwehrschießschule in Tulln. Peter Zainzinger besuchte den Verwalterlehrgang, Christian Kamleithner den Zugskommandantenkurs und Josef Wurzer jun. und Christoph Kienast den Gruppenkommandantenlehrgang. DANKE an alle! Bei den Abschnittsbewerben in Persenbeug erreichte unsere Wettkampfgruppe den 3. Platz. In Summe leisteten die Männer der FF Ysper rund 800 freiwillige Stunden für Ihre Sicherheit!

Das Sommerfest im Juni war wieder ein voller Erfolg!

Herzlich möchte ich mich bei der Marktgemeinde Yspertal unter LAbg. Bgm. Karl Moser sowie allen Bediensteten, den Nachbarfeuerwehren und allen Vereinsobmännern für die gute Zusammenarbeit im vergangenen Jahr bedanken. Auch dieses Jahr nahm eine Gruppe unserer Wehr am Wandertag des Sportvereins teil.

Bei den Yspertaler Vereinsmeisterschaften im Stockschießen schlugen sich unsere Kameraden gut und erreichten den 4. Platz. Am 1. Oktober führten wir wieder unseren traditionellen Feuerwehrwandertag mit unseren Familien durch, den wir mit einem gemütlichen Grillabend im FF Haus ausklingen ließen. Trotz dieses erfolgreichen Jahres hatte unsere Feuerwehr einen traurigen Anlass. Am 22. Oktober begleiteten wir unseren Kameraden OLM August Gessler auf seinem letzten Weg. Wir werden August stets als hilfsbereiten und guten Freund in Erinnerung behalten.

**Herzlich bedanke ich mich bei der
Yspertaler Bevölkerung für das Vertrauen
und die großartige Unterstützung die uns
entgegengebracht wird.**

„Unsere Freizeit für Ihre Sicherheit!“

Für die FF-Ysper, OBI Johannes Schroll

Notruf 122

Im kommenden Jahr ist eine Feuerbeschau vorgesehen.

Von Mai bis September wird durch den Rauchfängermeister die gesetzlich vorgeschriebene Feuerbeschau vorgenommen. Nähere Einzelheiten werden direkt durch den Rauchfängermeister mitgeteilt.

Ortsstelle Yspertal des Roten Kreuzes



Liebe YspertalerInnen!

In Kürze geht auch das Jahr 2011 zu Ende. Wir wollen dies zum Anlass nehmen, um Ihnen einen kurzen Rückblick zu geben:

- Beim Weihnachtsmarkt am 8. Dezember 2010 war erstmals auch die RK – Jugend mit Punsch und Gulaschsup-

pe vertreten. Im Stübchen wurden Kaffee und Strudel gegen freiwillige Spenden angeboten.

- Im April fand wieder die Blutspendeaktion im RK – Haus statt. Ein herzliches Dankeschön allen Spendern!
- Hauptaugenmerk wurde auch heuer wieder auf die Aus- und Weiterbildung unserer Mitarbeiter gelegt. Reanimationstraining und die neue Lehrmeinung waren hier die Schwerpunkte.
- Eines der herausforderndsten Ereignisse des vergangenen Jahres war für viele mit Sicherheit das Busunglück in Würnsdorf am 8. Juni 2011. Das diensthabende Team vom RTW Yspertal (Berthold Brodar und Viktoria Mosgöller) durfte zusammen mit hunderten anderen Helfern

das erleben, wofür man zwar trainiert, aber annimmt, dass es in unserer Nähe hoffentlich nie eintreten wird – ein Großschadensereignis. Abgesehen von der Tragik war es positive Motivation für alle Helfer, dass die Zusammenarbeit so gut funktioniert hat und Beweis dafür, dass sich Üben lohnt!

- Bei der diesjährigen Haussammlung konnte wieder ein gutes Ergebnis erzielt werden! Wir bedanken uns bei Ihnen für die nette Aufnahme und Ihre großzügige Spende!
- Beim Marktfest im September waren wir mit einem Kaffeestand vertreten.

Der **Mangel an Freiwilligen** wird auch für die Ortsstelle Yspertal zunehmend ein Problem. Es ist uns somit nicht mehr möglich, unseren Rettungstransportwagen rund um die Uhr zu besetzen und wir müssen auf die Ressourcen der Nachbarortsstellen zurückgreifen.

Wenn Sie sich vorstellen können, einen Teil Ihrer wertvollen Freizeit der Yspertaler Bevölkerung zur Verfügung zu stellen, freuen wir uns über Ihre aktive Mitarbeit beim Roten Kreuz!

Informationen und Auskunft bei:

Ortsstellenleiter Albert Raab: 0680/3190724
Bezirksstelle Pöggstall: 02758/2144
www.rkpoeggstall.at



Wir wünschen Ihnen allen ein gesegnetes Weihnachtsfest und viel Gesundheit im Jahr 2012!

Rettungsnotruf 144

NÖ Hilfswerk Kinder, Jugend & Familie

- Tagesmütter: individuelle und pädagogisch wertvolle Betreuung in familiärer Atmosphäre
- Nachhilfe: Gezielte Vorbereitung auf Schularbeiten und Tests
- Lernbegleitung: Langfristige regelmäßige Begleitung zur Behebung von Lernschwierigkeiten

Machen Sie aus Ihrer Liebe zu Kindern einen Beruf: Werden sie Tagesmütter

Sie arbeiten selbständig und bei freier Zeiteinteilung im eigenen Zuhause!

Lassen Sie sich kostenlos pädagogisch ausbilden – nächster Tagesmutter -Ausbildungslehrgang beginnt im Frühjahr 2012 !

Wir freuen uns auf Sie!

Einsatzleiterin Ernestine Bürg

Bürozeiten Pöggstall:

Mo 8 – 12 Uhr
Tel. 02758/3116



Hilfswerk YSPER-DONAUTAL

Schutzengel unter dem Weihnachtsbaum

Jeder kennt das Gefühl: Weihnachten naht, aber was kann man seinen Lieben sinnvolles schenken?

Ein Weihnachtsgeschenk, das Leben retten kann, das Notruftelefon des NÖ Hilfswerks. Bis Ende Dezember läuft in ganz Niederösterreich dazu eine Gutscheinkampagne.

Das Notruftelefon bietet Sicherheit in den eigenen vier Wänden. Bei Unfällen im Haushalt, bei gesundheitlichen Beschwerden, in allen Situationen, in denen man rasch Hilfe braucht: Ein einfacher Knopfdruck auf den Funksender genügt, und schon wird Hilfe geholt.

Das Gefühl der Sicherheit kostet nicht viel: 21,80 Euro Anschlussgebühr sowie 25,44 Euro monatlicher Beitrag darin inkludiert sind sämtliche Kosten für die „Rund - um - die - Uhr - Betreuung“, Gerät, Service und Wartung, Batterie- und Armbandwechsel kostenlos.

Nähere Informationen erhalten Sie gerne unter der Telefonnummer 07412/53414 oder im Büro des NÖ Hilfswerks Ysper-Donautal von MO - FR zwischen 8 und 12 Uhr.

Mit einer kleinen Geschenksidee wünscht Ihnen das Team vom NÖ Hilfswerk

**Frohe Weihnachten
und ein gesegnetes neues Jahr.
Wir bedanken uns herzlich für Ihr
entgegengebrachtes Vertrauen in diesem Jahr**



Österreichischer Kameradschaftsbund Ortsverband Yspertal

Tätigkeitsbericht 2011

08. Jänner	Ballbesuch ÖKB – Ball Waldhausen	13 Personen
15. Jänner	ÖKB – Ball in Yspertal	sehr guter Besuch
16. März	60. Geb.Tag Kam. Zainzinger Leopold	Vorstand gratuliert
18. März	1. Preisschnapsen des ÖKB – Yspertal	sehr guter Erfolg
17. April	Ausrückung Palmsonntag	24 Kameraden
23. April	Ausrückung Osternacht/Auferstehung	23 Kameraden
30. April	HB – Tagung in St. Leonhard/F.	2 Kameraden
28. Mai	Viertelstag in Petzenkirchen	2 Kameraden
29. Mai	90 J. Gründungsfest u. HB – Treffen, St. Martin	13 Kameraden
23. Juni	Ausrückung Fronleichnam	19 Kameraden
27. Juni	Begräbnis Kam. Ignaz Schaumüller	14 Kameraden
17. Juli	50 J. Gründungsfest OV – Matzleinsdorf	7 Kameraden
10./11. Sept.	ÖKB – Ausflug 2011	39 Personen
10. Sept.	ÖKB – Sturmheuriger OV – Dorfstetten	10 Personen
17. Sept.	Tag der Vereine – Yspertalfest	sehr erfolgreich
16. Oktober	Landesdelegiertentag in Altllengbach	2 Kameraden
01. Nov.	Ausrückung Allerheiligen	20 Kameraden
19. Nov.	Ballbesuch ÖKB – Ball Nöchling	7 Personen
1. Dezember	Begräbnis Kam. Alois Hackl	3 Kameraden

- Im Berichtszeitraum wurden 5 Vorstandssitzungen abgehalten.
- Denkmalpflege bei 3 Denkmälern wurde durchgeführt.
- Die Sammlung für das Schwarze Kreuz brachte ein Ergebnis von € 483,74
- Mitgliederstand per 30. November 93 Kameraden

Der Kameradschaftsbund ist eine überparteiliche Organisation der für „Frieden in Freiheit“ eintritt und die Zukunft unserer Heimat mitgestaltet.

Der ÖKB – Yspertal bedankt sich bei allen Freunden und Gönnern für ihre Unterstützung, wünscht Ihnen allen ein besinnliches Weihnachtsfest und für das Jahr 2012 Gesundheit und Glück!



Geschätzte Yspertalerinnen und Yspertaler, liebe Sportfreunde!

Wir erlauben uns, im Folgenden einen kurzen Bericht über die Aktivitäten der einzelnen Sektionen des SV Union Yspertal im Jahr 2011 zu geben:

Fußball: Sieben Nachwuchsteams zählen zum „Stamm“ des SVY, wobei ca. 70 Kinder und Jugendliche trainiert werden. Im Vordergrund steht nach wie vor die kostenlose

Freizeitbeschäftigung und Betreuung! Immer wichtiger werden auch der „soziale Aspekt (Teamgeist) und der gesundheitliche Nutzen (Bewegung in der Natur)“.

Im Jänner wurde ein Nachwuchs-Hallenturnier mit insgesamt 40 Mannschaften in der Sporthalle Yspertal durchgeführt. Zahlreiche Zuschauer konnten die guten Leistungen der einheimischen Nachwuchsspieler live miterleben.



Danke an die Sponsoren: Fa. Josef Irk, Transporte, Haar Total Martina, Gasthaus Weineck, Fam. Wurzer und Raiffeisbank Region Melk, Yspertal

Im Juli wurde ein zweitägiges Trainingscamp mit Nächtigung (Zelten) auf der Sportanlage durchgeführt. Da das Wetter leider nicht ‚mitgespielt‘ hat, haben die Kinder die Nacht auf einem Matratzenlager im Sporthaus verbracht. Dass es Spaß machen kann, einmal nicht zu Hause zu schlafen, konnte man vor allem den Jüngsten ansehen.

Im August wurde wieder der alljährliche Jugendtag mit den Nachwuchsmannschaften aus St.Oswald, Nöchling und Waldhausen durchgeführt.

Im Frühjahr bzw. Herbst wurden mit 3 bzw. 4 Nachwuchsmannschaften in der Meisterschaft gespielt. Mit den übrigen Mannschaften wurden Turniere bzw. Freundschaftsspiele bestritten.

Hervorgehoben sei die unentgeltliche Leistung und Arbeit der Nachwuchsbetreuer:

Kurt Einfalt, Andreas Kamleithner, Rupert Dangel, Johannes Haselböck, Karl-H. Pichler, Wolfgang Schauer, Hans-Peter Schaumüller, Thomas Bergwein und last but not least die Betreuerin unserer Mädchenmannschaften Verena Spitzhofer! Herzlichen Dank für diesen vorbildlichen Einsatz!

Kampfmannschaft und Reserve erreichten zum Saisonende 2010/2011 jeweils den guten 6. Platz in der Abschlusstabelle. In der Herbsttabelle 2011 liegt die Kampfmannschaft

auf dem 7. Platz, die Reservemannschaft konnte den 11. Platz belegen.

Am 15.01.2011 fand das 4. Yspertaler Hallenmasters in der Sporthalle statt. Vor toller Zuschauerkulisse konnte sich erstmals die Mannschaft von Waldhausen über den begehrten Siegerpokal freuen, unsere Mannschaft erreichte den gastfreundlichen 7. Platz!

Terminvorschau für 2012

- 7., 14. und 15. Jänner: 4. Hallenturnier der Nachwuchsmannschaften
- 14. Jänner: 5. Yspertaler Hallenmasters
- 18. Februar (Samstag): Sportler-Gschnas in der AULA

Schi

Der Schilift war im abgelaufenen Winter nur ca. 3 Wochen in Betrieb. Bedingt durch die mangelnde Schneelage konnten leider auch 2011 keine Schirennen durchgeführt werden. Auf Grund behördlicher Auflagen mussten wir die beiden Abspannseile durch neue ersetzen. Ein großes Dankeschön wollen wir DI Alexander Kamleithner und Thomas Irk aussprechen, die das von der Behörde vorgeschriebene einwöchige Seminar zum Betriebsleiter absolvierten.

Wandern

Der traditionelle Wandertag im August konnte heuer bereits zum 39. Mal abgehalten werden. Es gibt nur wenige im OEVV organisierte Vereine, die auf eine derart lange Tradition verweisen können. Auch 2011 konnten die sehr guten Besucherzahlen aus den Vorjahren erreicht werden! Gutes Wanderwetter, schöne Wanderstrecken im Ostronggebiet, an die 1.500 Wandergäste und eine wie immer sehr gute Organisation waren eine hervorragende Werbung für unsere Wanderregion und das Yspertal!

Wir freuen uns schon auf das 40-jährige Wandertags-Jubiläum im kommenden Jahr, wobei unser touristisches Aushängeschild der Region, die „Ysperklamm“ im Mittelpunkt stehen wird (Start/Ziel wird beim FF-Haus in Pisching sein).

Der Sportverein Union Yspertal bedankt sich bei allen Sponsoren, Gönnern und Unterstützern; bei allen Funktionären, Mitgliedern und freiwilligen Helfern für die geleistete Arbeit, wünscht allen ein FROHES WEIHNACHTSFEST, beste Gesundheit und ein sportlich erfolgreiches Jahr 2012!



Die Sportunion Yspertal – Gymnastik gibt ihnen die Möglichkeit, zu ihrem Wohlbefinden, Gesundheitssport im Yspertal zu betreiben.

Jeden Dienstag ist von 19 bis 20 Uhr die Gesundheitsgymnastik mit Schwerpunkt Wirbelsäule – Beckenboden (mit Sitzball, Softball, Theraband, ...) mit den ÜbungsleiterInnen: Brigitte Fichtinger, Helga Landstetter und Ernst Kamleithner. Von 20 bis 21 Uhr ist die Fitgymnastik (Aerobic mit Steppbrett, Theraband, ...), die von den ÜbungsleiterInnen, Birgit Huber und Ernst Kamleithner geleitet wird.

Auch heuer besuchten wir Übungsleiter den Fit für Österreichkongress in Saalfelden, wo es für uns wieder sehr interessante Anregungen gab, die wir in der Gymnastik weitergeben können. Dadurch kann den Teilnehmern ein vielfältiges Programm angeboten werden.

Vom Frühjahr bis Herbst treffen wir uns jeden Donnerstag um 18.30 Uhr bei der Hauptschule mit den ÜbungsleiterInnen Gessl Christiana und Ernst Kamleithner, zum

gemeinsamen Nordic Walking. In den Ferien, wenn keine Gymnastik ist wird auch am Dienstag Nordic Walking angeboten. Nordic Walking gibt es jeden Montag auch in Pisching. Auskunft gibt ihnen Nordic Walking Übungsleiterin Schlager Elfriede.

Alle ÜbungsleiterInnen der Sportunion Yspertal haben das Qualitätssiegel „Fit für Österreich“.

Bringen Sie Bewegung in ihr Leben. Denn Medikamente können noch keine Bewegung ersetzen!

Auskunft gibt ihnen:

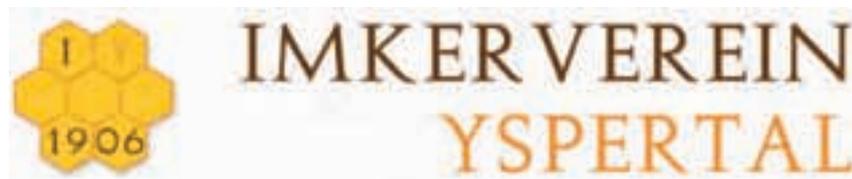
Ernst Kamleithner, Obmann 07415 / 7312

Sektion – Schützen:

Da die Sportschützen einen neuen Standort suchen ist der Schützenbetrieb eingeschränkt.

Auskunft gibt ihnen:

Oberschützenmeister: Siegfried Huber 07415 / 6424



Der Imkerverein besteht aus 19 Mitgliedern mit insgesamt 147 Bienenvölkern, welche Jahr für Jahr die Bestäubung von Kultur- und Wildpflanzen im Yspertal übernehmen. Dabei legt ein Bienenvolk während der Flugsaison bis zu 15 Millionen Flugkilometer zurück. Aufgerechnet auf alle Bienenvölker sind es 2 Milliarden Flugkilometer, die in einem Jahr von den eifrigen Bienen im Yspertal zurückgelegt werden.

Darüber hinaus wird natürlich auch Honig gesammelt, dieser wird durch den Imker in die Gläser gebracht. Unterstützen Sie die Imker in Ihrer Umgebung, durch den Kauf von Honig und weiteren Produkten der Bienen.

Dass die Bienen im Yspertal sehr gute Arbeit leisten, beweisen sie jährlich durch Auszeichnungen bei der alljährlichen Ab-Hof-Messe in Wieselburg. Beim Bewerb „DIE GOLDENE HONIGWABE“, wurden auch in diesem Jahr wieder mehrere Medaillen gewonnen.



Der Imkerverein Yspertal wünscht Ihnen ein fröhliches Weihnachtsfest, und ein ertragsreiches Jahr 2012 - die Yspertaler Bienen sorgen dafür.

Wollen Sie Informationen rund um die Imkerei oder selbst Imker werden, dann melden Sie sich bei:

Lukas Engel
Pemperreith 4, 3683 Yspertal
Telefon: 0699/81758949
www.imkerverein.yspertal.at
E-Mail: imkerverein@yspertal.at

Fanconi-Anämie-Hilfe Österreich



Im vergangenen Jahr konnten wir unsere Kontakte zu Fanconi-Anämie Familien weiter ausbauen. Wir lernten auch neue Patienten und ihre Familien kennen und langsam vergrößert sich unser Aktionsradius.



nen Schmuckkreationen. Auch heuer waren wir wieder am hiesigen Weihnachtsmarkt mit einem Stand vertreten. Wir verkauften selbst gebastelten Schmuck und handgestrickte Sachen.

Der Reinerlös all dieser Aktivitäten dient zur Unterstützung der Forschung im Kampf gegen die Fanconi-Anämie. So wollen wir im nächsten Jahr ein Forschungsprojekt, welches besonders den österreichischen Fanconi-Anämiepatienten zu Gute kommt, finanziell mittragen.

Wir danken allen Unterstützern und wünschen ein besinnliches Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr.

Im Februar gab es wieder unsere Krapfenverkaufsaktion im Unimarkt. Rund 900 Krapfen wurden frisch gebacken und fanden reißenden Absatz. Ein herzliches Dankeschön den Helfern. Beim Yspertalfest im September waren wir mit einem Informationsstand vor Ort. Viele interessierte Besucher informierten sich über unsere Anliegen. Mit den Kindern bastelten wir Perlenketten und lustige Buttons. Von diesem Angebot wurde reichlich Gebrauch gemacht und die Kinder präsentierten mit Begeisterung ihre eige-



Das Jahr 2011 war für die Bruderschaft der Ordensritter ein eher ruhiges. Im Frühjahr wurde von den Mitgliedern gemeinsam eine größere Ausrüstungserweiterung vorgenommen und einige Rüstungsteile angekauft. Neben den üblichen Vereinstätigkeiten (Präsentationen in Schulen, Feldlager) stand auch die Teilnahme am Yspertal-Fest auf dem Programm. Hier präsentierte sich die Bruderschaft in gewohnter Manier mit Feldlager und bot auch wieder einen Schaukampf. Im Zuge des Lagers am Mittelalterfest auf der Burg Clam, entstanden auf Anfrage eines Fotokünstlers (Werner Burgstaller, www.werneraut.at) einige Studiofotos von Mitgliedern der Bruderschaft der Ordensritter in voller Ausrüstung, so auch das Bild rechts. Weitere Fotos und sonstige Informationen finden Sie auf unserer ständig aktualisierten Homepage:

www.bruderschaft-der-ordensritter.at

bruderschaft-der-ordensritter@hotmail.com, Kaiserstraße 4, 3683 Yspertal



Die Bruderschaft der Ordensritter zum Bande der ewigen Freundschaft wünscht gesegnete Weihnachten und ein gutes neues Jahr 2012.

Projekte für Nachhaltigkeit und Umweltschutz



Ich möchte die Gelegenheit nutzen und Ihnen einen kurzen Überblick über unsere aktuellen Projekte geben.

Scheiberkistn / Nachhaltigkeitscup

in Kooperation mit DOERN, Land NÖ „unser Boden“

Botschaft: Nachhaltigkeit kann auch Spass machen und bedeutet nicht automatisch Verzicht!

Ziel: Bewusstsein schaffen für das Thema Nachhaltigkeit, vor allem in Zielgruppen, die nur schwer für dieses Thema erreichbar sind. Für das kommende Jahr sind Veranstaltung in mehreren Bundesländern geplant.



Energiefahrrad

in Kooperation mit Südwind, DOERN, HLUW

Botschaft: Energie ist wertvoll und Strom kommt nicht einfach aus der Steckdose!

Ziel: Bewusstseinsbildung; Unterstützung eines Projekts in Malawi. Zum Einsatz kommt das Energiefahrrad laufend bei Veranstaltungen, vor allem auch für die HLUW.

Speakers Corner

in Kooperation mit DOERN, HLUW

Botschaft: Wir alle arbeiten tagtäglich mit Begriffen wie Nachhaltigkeit oder Biodiversität. Aber wie viel weiß die Bevölkerung und wie wichtig sind diese Themen für sie?

Ziel: Meinungen und Wissen von Personen erfassen in Mitteleuropa (Ö, I, CH, NED).

Obstplattform

in Kooperation mit DOERN, HLUW, Lernende Region

Botschaft: Obst, als regionales Lebensmittel, ist viel zu kostbar und gesund um zu verfaulen!

Ziel: Obst soll wieder verarbeitet werden, regionale Tauschkreise sollen entstehen, Bewusstseinsbildung, Wissen rund um die Obstverarbeitung erhalten, Pflege unserer Kulturlandschaft. Die Internetplattform läuft im Testbetrieb. (www.frechefruechte.at). Im Rahmen der 2. Nachhaltigen Sommerakademie fand ein erster Wochenendworkshop statt.



Nachhaltige Sommerakademie im Yspertal

in Kooperation mit VHS, Lernende Region, Club Yspertal und weiteren Bildungsanbietern

Botschaft: Nachhaltig leben und wirtschaften bedeutet nicht Verzicht. Learning by doing.

Ziel: Nachhaltiges Bildungsangebot für die Bevölkerung schaffen. Das Yspertal und die Region als „nachhaltige Region“ und die HLUW als Kompetenzzentrum bekanntmachen. Die vorhandenen Ressourcen nutzen um Besucher in die Region zu bringen.

NÖ Familienpasswandertag

in Kooperation mit Gemeinde Yspertal, Land Niederösterreich, HLUW

Ziel: Bekanntmachen der Region als familienfreundliches Wandergebiet. Vorstellung der HLUW, vor allem der Umwelttechnikhalle und des neuen Ausbildungsschwerpunkts „Wasser- und Kommunalwirtschaft“.

Biomasseverband Auftaktveranstaltung

Ziel: Engere Kooperation mit anderen Institutionen

Titel: Bildungs- und Informationsoffensive Erneuerbare Energien – Energiezukunft „Zukunftsfähige Energielösungen für meine Gemeinde – Seminar für Entscheidungsträger im ländlichen Raum“.

Städte- und Schulpartnerschaften in Europa

in Kooperation mit Gemeinde Yspertal, HLUW, Partnerschulen und Gemeinden

Ziel: Die Partnerschaften von HLUW und Gemeinde auf einen neuen Level heben und das Netzwerk von Partnern in Europa erweitern. Basis dafür soll das bestehende Öko Junior Expertprojekt der HLUW sein.

Vision: Erweiterung des Netzwerks, um Yspertal und die HLUW als Nachhaltigkeitszentrum europaweit zu positionieren (Italien, Frankreich und Spanien). Alle vier Jahre eine Europa umspannende Konferenz in Yspertal.

Christbaumspenden

Der Christbaum im Gemeindefoyer wurde heuer von der Familie Josef und Gerlinde Thalingers gespendet.

Die Christbäume in Ysper stammen von Bau- und Möbeltischlerei Nußbaum Müller Georg und in Altenmarkt von BSF Franz Fichtinger.

Der Christbaum in Kammerbach stammt von Marianne Schlager.

Den Christbaumspendern herzlichen Dank.

Christbaumentsorgung

Wir verwerten Ihren Christbaum. Bitte bringen Sie Ihren Christbaum ohne Schmuck ins ASZ.

Jeden Donnerstag von 13.00 bis 19.00 Uhr.

Achtung: Wintersperre von 24.12.2011 bis 09.01.2012.



Folgende BÜCHER können Sie am Gemeindeamt erwerben:

Das Buch „1000 Jahre Noehilinga“	EUR 28,--	Heiteres & Besinnliches aus dem Yspertal	EUR 7,--
Bezirkskunde des Bezirkes Melk		Feuervogel von Reg. Rat Eberhard Exel	EUR 25,--
<i>Teil II</i>	EUR 29,--	Im Fadenkreuz der Gestirne (RR E. Exel)	EUR 25,--
<i>Teil III - sehr schöner Farbbildband</i>	EUR 29,--		
Beiträge zur Bezirkskunde:			
<i>Bd. 1: Die Flora des Bezirkes Melk</i>	EUR 21,--		
<i>Bd. 2: Briefe v. der Front (K. Schmid)</i>	EUR 19,--		
<i>Bd. 3: NÖ Familien u. Hausgeschichteforschung</i>			
<i>(am Beispiel des Mostviertels)</i>	EUR 21,--		
<i>Bd. 4: Klein-Kunst im Bezirk Melk</i>	EUR 29,--		
<i>Bd. 5: Gärten u. Parks im Bezirk Melk</i>	EUR 22,--		
<i>Bd. 6: 50 J. Pioniere in Melk 1956-2006</i>	EUR 22,--		
<i>Bd. 7: Quer durch (Impr. aus Mank)</i>	EUR 18,--		

Geschenkgutscheine für das Hallenbad Yspertal
Alle angeführten Bücher und Geschenkgutscheine für den Hallenbadbesuch sind am Gemeindeamt erhältlich.



Wasser-Kraft (DI Hermann Gröbner)	EUR 25,--	Aktuelle Bücher über das Waldviertel
Vergessene Schicksale (RR Anton Bayr)	EUR 17,--	erhalten Sie beim Tourismusverband Ysper- Weidental
Klammern und Schluchten in NÖ	EUR 4,--	Hauptstraße 9, 3683 Yspertal
		Tel. 07415 / 6767 25
		Email: info.yw@waldviertel.at

Besonderes Wohnservice!

Unsere Gemeinde bietet ein besonderes Wohnservice für unsere Bürgerinnen und Bürger sowie für alle, die es werden wollen!

Die Betreuung und Begleitung von Menschen, die ein neues Zuhause suchen, aber natürlich auch unserer eigenen Bürger/innen ist eine Aufgabe, die unsere Gemeinde sehr ernst nimmt. Aus diesem Grund sind wir Partner und Teil des Projektes „Wohnen im Waldviertel – Wo das Leben neu beginnt“.



Um die Qualität dieses Wohnservices laufend zu optimieren trafen sich die Vertreter/innen des Projektes am 17. November 2011 im Kultursaal in Albrechtsberg bereits zum 6. Mal zu einem intensiven Workshop.



6. Gemeindeforum in Albrechtsberg im Kultursaal am 17. November 2011

Unter www.wohnen-im-waldviertel.at bieten wir gemeinsam mit 50 weiteren Gemeinden all jenen Menschen, die ein neues Zuhause suchen, ein großes Angebot an Häusern, Wohnungen und Baugründen zum Kauf und Mieten.

Auf derselben Plattform sind umfangreiche Informationen über den Wohn- und Lebensstandort Waldviertel abzurufen: freie Jobs in der Region, Schulen und Kinderbetreuung, Erreichbarkeiten, Freizeit- und Vereinsangebote, Ärzte und Apotheken u.a.m. Ein Besuch lohnt sich allemal! Wir bieten aber auch jenen Bürger/innen, die ihre Immobilien verkaufen oder vermieten wollen das kostenlose Service, ihre Objekte auf dieser Webseite zu inserieren.

Haben Sie Fragen?

Ansprechperson in unserer Gemeinde ist
Vzbgm. Veronika Schroll
www.wohnen-im-waldviertel.at
www.facebook.com/WohnenImWaldviertel
www.twitter.co/Waldviertel

Ein Geheimtipp für Jung und Alt



Das Hallenbad Yspertal erfreut sich durch sein 32 Grad warmes Wasser und die 34 Grad warme Luft nicht nur bei Kindern sondern auch bei Erwachsenen größter Beliebtheit. Das vielfältige Angebot reicht von Wasserrutsche, Wellnessbecken, Kinderwelt, Whirlecke mit Massagedüsen, Dampfbad und Römischer Wärmekammer bis zur ins Hallenbad Yspertal integrierten jedoch vollkommen getrennten Saunawelt.

Wohlig warme Oberflächen mit Entspannungsmusik und Farblicht-Spiel in der römischen Wärmekammer sorgen für Entspannung pur.



So wie das Dampfbad ist auch die Benützung der Wärmekammer im Hallenbadbereich mit Badekleidung möglich und im Badeintritt enthalten.

Besuchen Sie unsere Saunawelt - tauchen Sie ein in eine Oase der Ruhe, des Wohlfühlens und der Erholung.

Von der Sauna über das Solarium, von der Massage bis zur Infrarot Wärmekabine - genießen Sie unsere Saunawelt mit seinem Outdoor Tauchbecken und dem ausgedehnten Ruhebereich inklusive kostenloser Teebar.

Besonders beliebt bei unseren kleinen Gästen sind die Wasserrutsche und die attraktive Kinderwelt.

Das Becken ist nur 25 cm tief und somit vor allem für Babys bestens geeignet, sich mit dem Element Wasser vertraut zu machen.



Kurse im Hallenbad Yspertal:

- Babyschwimmen ab dem 3. - 12. Lebensmonat.
- Kleinkinderschwimmen ab 13 Monaten
- Kleinkinderschwimmen für Anfänger 2 – 4 Jahre
- Kinderschwimmkurse ab dem 5. Lebensjahr
- Schwimmkurse für Erwachsene
- Massagen, Fußpflege und Wassergymnastik

Infos siehe www.hallenbad-yspertal.at

Öffnungszeiten:

Sommerbetrieb von April bis September

DI – FR: 14⁰⁰ – 22⁰⁰ Uhr
SA, Feiertage: 13⁰⁰ – 22⁰⁰ Uhr
SO: 10⁰⁰ – 22⁰⁰ Uhr
Osterferien tägl. geöffnet: 10⁰⁰–22⁰⁰ Uhr (auch MO)
Montag geschlossen
KW 25 und 26 geschlossen

Winterbetrieb von Oktober bis März

DI – FR: 14⁰⁰ – 23⁰⁰ Uhr
SA, SO, Feiertage: 10⁰⁰ – 23⁰⁰ Uhr
Weihnachts-, Oster- und Semesterferien NÖ
täglich geöffnet: 10⁰⁰ – 23⁰⁰ Uhr (auch MO)
Montag geschlossen
24. und 25. Dezember geschlossen

Kontakt:

Hallenbad Yspertal (Familienbad - Sauna – Solarium)
3683 Yspertal, Badgasse 3 (T) 07415/7473
hallenbad.yspertal@aon.at
www.hallenbad-yspertal.at

Die Gemeinden Yspertal und St. Oswald bieten Ihren Gemeindebürgern/Innen einen

Gutschein

für 50 % Ermäßigung für Sie und Ihre Familie zum gemeinsamen Eintritt
in das Hallenbad Yspertal, 3683 Yspertal, Badgasse 3, Tel. 07415/7473

Name:

Anschrift:

email: einzulösen bis 30.09.2012

Ich bin damit einverstanden, dass meine Adresse für Werbezwecke verwendet wird.

Da ist was los - Veranstaltungen im Yspertal

Dezember 2011

Wann	Was	Ort / Treffpunkt	Zeit / Beginn
23.	Immer wenn es Weihnacht wird	VS Yspertal - Turnsaal	10.00 Uhr
31.	Silvesterwanderung auf den Peilstein	Marktplatz in Altenmarkt	07.30 Uhr

Jänner 2012

Wann	Was	Ort / Treffpunkt	Zeit / Beginn
7.	„Yspertaler Ball“ der JTK Yspertal	Aula im Schulzentrum	20.00 Uhr
21.	ÖKB Ball	GH Haider	20.30 Uhr
28.	Ball der Feuerwehren des Yspertales	Aula im Schulzentrum	20.00 Uhr

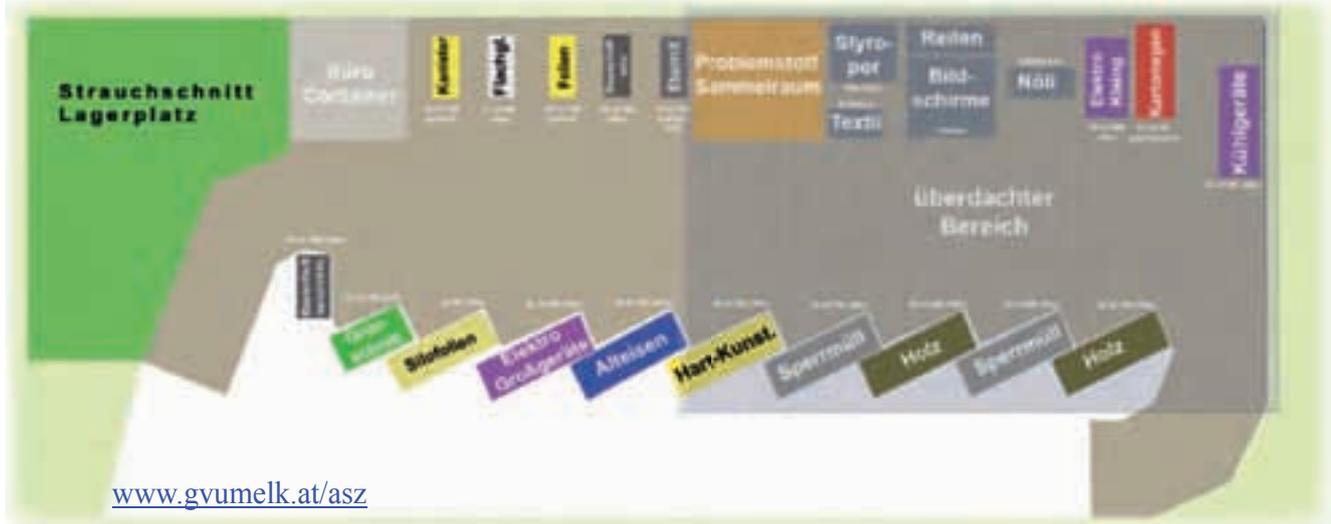
Februar 2012

Wann	Was	Ort / Treffpunkt	Zeit / Beginn
18.	Sportlerschnas des SV Yspertal	Aula im Schulzentrum	20.00 Uhr
21.	Faschingdienstag (JTK)	Aula im Schulzentrum	14.00 Uhr
22.	EDV Infoabend	Hauptschule EDV Raum	19.00 Uhr

März 2012

Wann	Was	Ort / Treffpunkt	Zeit / Beginn
17.	Josefikoncert der JTK Yspertal	Aula im Schulzentrum	19.30 Uhr

Die Altstoffsammelzentren im Bezirk Melk



www.gyumelk.at/asz

Lageplan der ASZ:



Was wird übernommen?

kostenlos:

- o Alttextilien und Schuhe, nicht verschmutzt
- o Altspisefett und -öl
- o Baum- und Strauchschnitt
- o Elektro-Altgeräte (EAG)
- o CD's und DVD's
- o Eisenschrott
- o Fensterglas
- o Flaschenglas, weiß oder bunt
- o Folien
- o Getränkeverbundkartons (zB: Tetrapak)
- o Gasentladungslampen
- o Hartkunststoff
- o Holz
- o Kanister, leer
- o Kartonagen
- o Kühl- und Klimageräte
- o EPS (Styropor)
- o Problemstoffe
- o Röntgenbilder
- o Siloplanen
- o Sperrmüll bis 2 m³
- o Toner und Tintenpatronen

kostenpflichtig (Barzahlung bei Abgabe):

- o Asbestzement (z.B. Eternit)* € 7,00/100 l
- o Bahnschwellen € 4,00/lfm
- o Bauschutt rein* € 2,50/100 l
- o Bauschutt unverwertbar* € 3,50/100 l
- o Grün- und Grasschnitt € 1,00/100 l
- o Reifen - je nach Größe € 3,00 bis € 20,00/Stk
- o Restmüll € 4,00/100 l
- o Sperrmüll ab 2 m³: € 55,00/m³
- o Wurzeln & Bäume ab Ø 30 cm: € 50,00/m³

!! ACHTUNG !!

Wir bitten Sie, die Altstoffe bereits beim Beladen in die einzelnen Fraktionen zu sortieren um Ihre Entladezeit im ASZ zu verringern. **Die Abfälle müssen selbst in die jeweiligen Container eingeworfen werden!!** Als Sperrmüll gelten ausschließlich sperrige Abfälle aus privaten Haushalten, die auf Grund ihrer Größe nicht in die Tonne passen. Kleinere und stark verschmutzte Altstoffe gelten als Restmüll. Den Anweisungen des Personals ist unbedingt Folge zu leisten! Pro Anliefertag werden max. 2 m³ Abfall übernommen!!

Ab 2012 keine Freimenge bei Bauschutt und Asbestzement

Öffnungszeiten der ASZ: (ausgenommen Feiertage)

Leiben und Gerolding	Di.	13 bis 19 Uhr
Zinsenhof und Würnsdorf	Mi.	13 bis 19 Uhr
Kemmelbach	Do.	9 bis 19 Uhr
Yspertal	Do.	13 bis 19 Uhr
Guglberg und Roggendorf	Fr.	11 bis 19 Uhr
Gottsdorf und Wörth	Sa.	7 bis 13 Uhr

Abfuhrterminkalender

Bei Zufahrtsbeschränkungen zB Hausfuller: Bitte die Abfällbehälter an einen für die Müllabfuhr leicht erreichbaren Platz stellen.
Behälterbereitstellung: Am Vorabend des jeweiligen Abfuhrtages, jedoch spätestens 5 Uhr früh am Tag der Abfuhr!



Gemeindeverband für Umweltschutz
und Abgabeneinhebung im Bezirk Melk
Weinburger Straße 2 · A-3340 Melk
Tel. 02755-2652-31 · Fax 02755-2098
E-mail: gemeindeverband@svumelk.at
www.stadtallentand.at/melk

Yspertal 2012

Datum	Beim Haus				Bei der Sammelstelle		Sonstiges		
	Bio	Restmüll	Papier	„Gelbe Tonne“	Glas	Metall	Alttextilien	Spermmüll	Problemstoffe
Do,05.01	Bio								
Fr,13.01		Restmüll			Glas				
Fr,20.01	Bio								
Fr,27.01			Papier			Metall			
Fr,03.02	Bio			Gelbe Tonne					
Fr,10.02		Restmüll							
Fr,17.02	Bio						Abgabe von	Abgabe von	Abgabe von
Fr,24.02					Glas	Metall	Alttextilien	Spermmüll	Problem-
Fr,02.03	Bio						und Schuhen	und Altseisen	stoffen
Fr,09.03		Restmüll	Papier				in allen	in allen	in allen
Fr,16.03	Bio			Gelbe Tonne			Altstoff-	Altstoff-	Altstoff-
Fr,23.03						Metall	sammel-	sammel-	sammel-
Fr,30.03	Bio				Glas		zentren	zentren	zentren
Fr,06.04		Restmüll					im Bezirk	im Bezirk	im Bezirk
Fr,13.04	Bio						Melk	Melk	Melk
Fr,20.04			Papier			Metall	(siehe	(siehe	(siehe
Fr,27.04	Bio			Gelbe Tonne			Rückseite)	Rückseite)	Rückseite)
Fr,04.05		Restmüll					und am	möglich	möglich
Do,10.05						Metall	Parkplatz		
Fr,11.05	Bio				Glas		beim		
Fr,18.05							FF-Depot		
Fr,25.05	Bio						möglich		
Fr,01.06		Restmüll	Papier						
Fr,08.06	Bio			Gelbe Tonne					
Fr,15.06						Metall			
Fr,22.06	Bio				Glas				
Fr,29.06		Restmüll							
Fr,06.07	Bio								
Fr,13.07			Papier			Metall			
Fr,20.07	Bio			Gelbe Tonne					
Fr,27.07		Restmüll							
Fr,03.08	Bio				Glas	Metall			
Fr,10.08									
Fr,17.08	Bio								
Fr,24.08		Restmüll	Papier						
Fr,31.08	Bio			Gelbe Tonne					
Mo,03.09						Metall			
Fr,14.09	Bio				Glas				
Fr,21.09		Restmüll							
Fr,28.09	Bio								
Fr,05.10			Papier			Metall			
Fr,12.10	Bio			Gelbe Tonne					
Fr,19.10		Restmüll							
Do,25.10	Bio								
Fr,02.11					Glas				
Di,06.11						Metall			
Fr,09.11	Bio								
Fr,16.11		Restmüll	Papier						
Fr,23.11	Bio			Gelbe Tonne					
Fr,30.11						Metall			
Fr,07.12	Bio								
Fr,14.12		Restmüll			Glas				
Fr,21.12	Bio								
Fr,28.12			Papier						